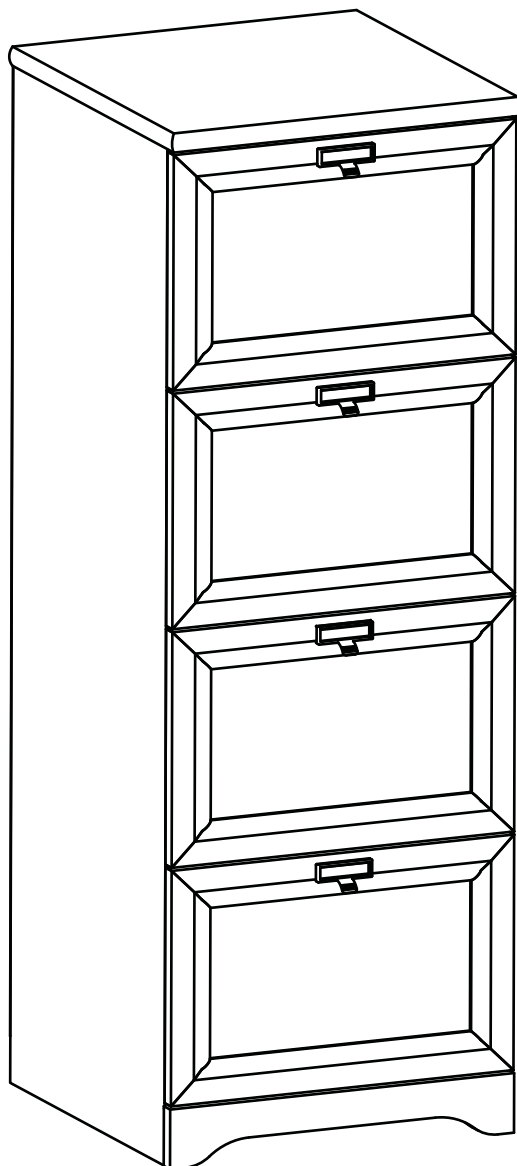


415978

File Cabinet



Good Furniture Made Possible



PLEASE CONTACT US
BEFORE RETURNING
YOUR UNIT TO THE STORE

1-800-523-3987

www.sauder.com

NOTE: THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS
IMPORTANT SAFETY INFORMATION.

PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.



Made in the USA
Archbold, OH

English..... Page 1-23

Français.....Pages 24-26

Espanol.....Páginas 27-29

Lot #: 367270

12 / 16 / 14

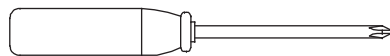
Date Purchased: _____

TABLE OF CONTENTS

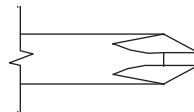
Part Identification.....	3
Hardware Identification	4
Assembly Steps.....	5-23
Français	24-26
Espanol.....	27-29
Safety	30
Warranty.....	31

ADULT ASSEMBLY REQUIRED

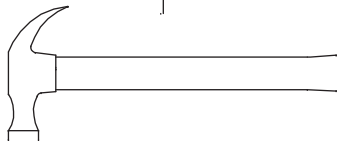
ASSEMBLY TOOLS REQUIRED



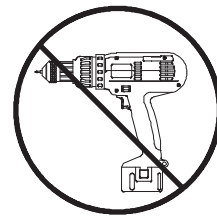
No. 2 Phillips Screwdriver



Tip Shown Actual Size

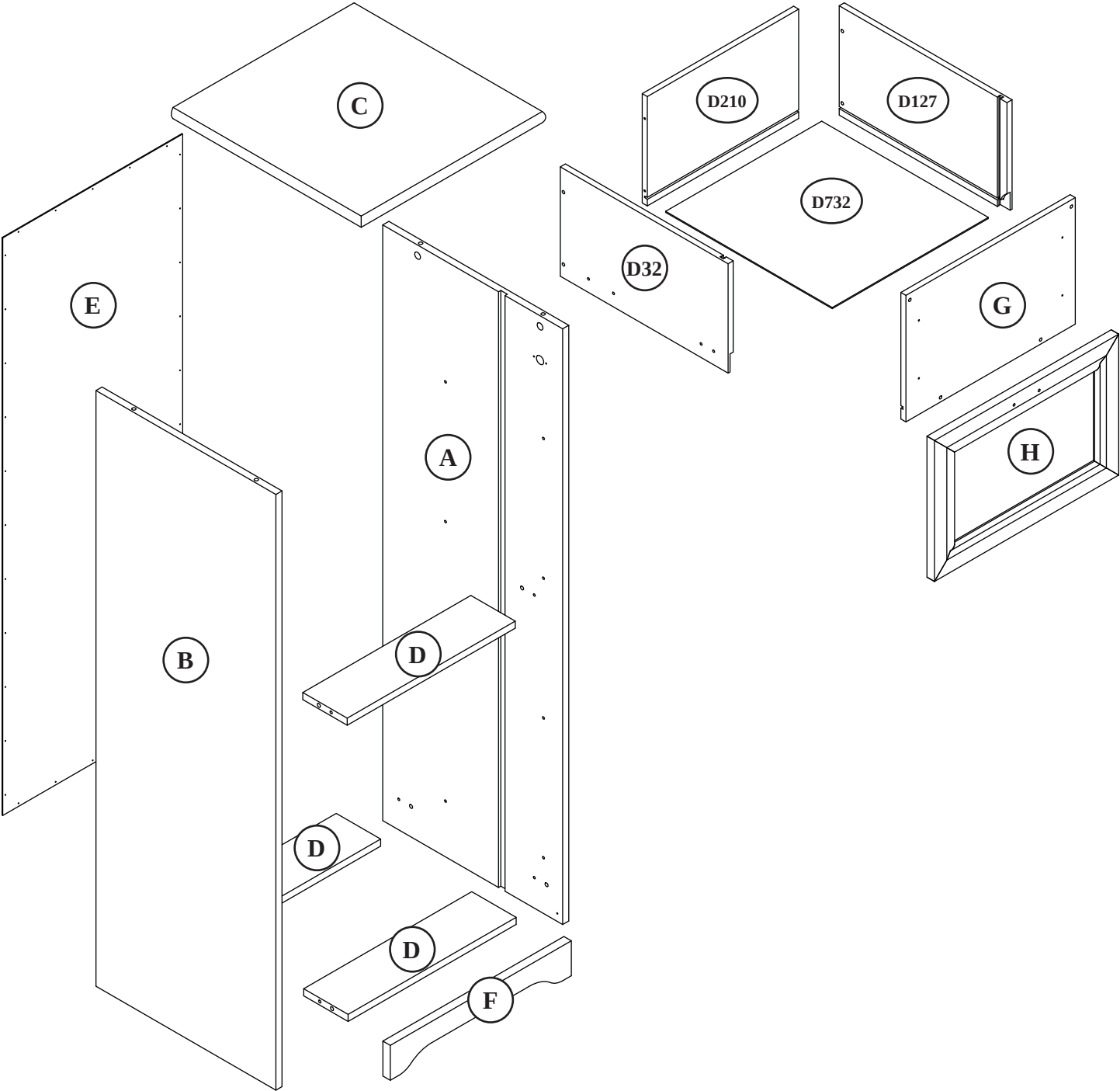


Hammer



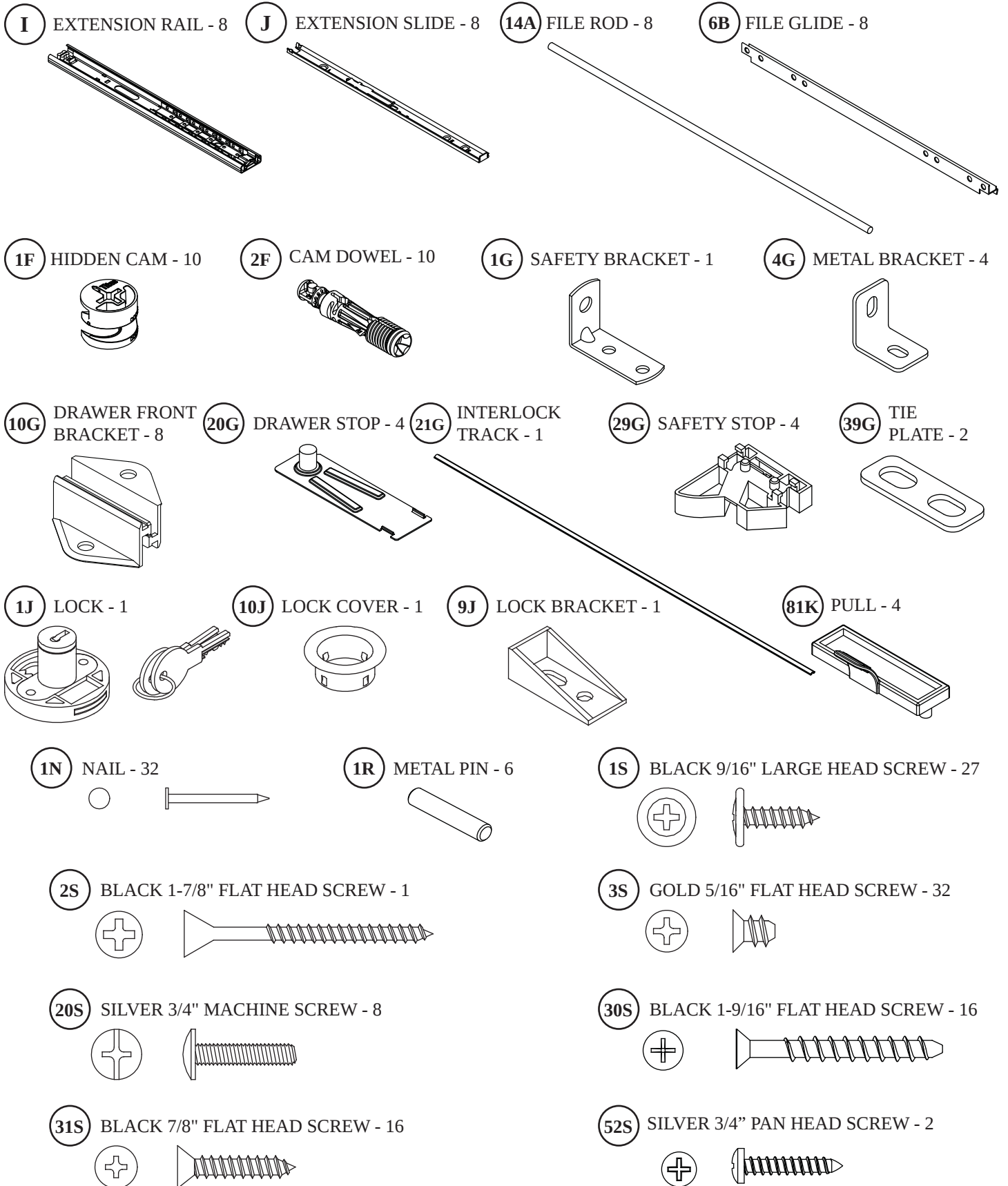
PART IDENTIFICATION: While not all parts are labeled, some of the parts will have a label or an inked letter on the edge to help distinguish similar parts from each other. Use this PART IDENTIFICATION to help identify similar parts.

A	RIGHT END	1	G	DRAWER BOX FRONT	4
B	LEFT END	1	H	DRAWER FRONT	4
C	TOP	1	D32	LEFT DRAWER SIDE	4
D	BOTTOM	3	D210	DRAWER BACK	4
E	BACK	1	D127	RIGHT DRAWER SIDE	4
F	SKIRT	1	D732	DRAWER BOTTOM	4



HARDWARE IDENTIFICATION

(EXTENSION SET SHOWN SEPARATED)



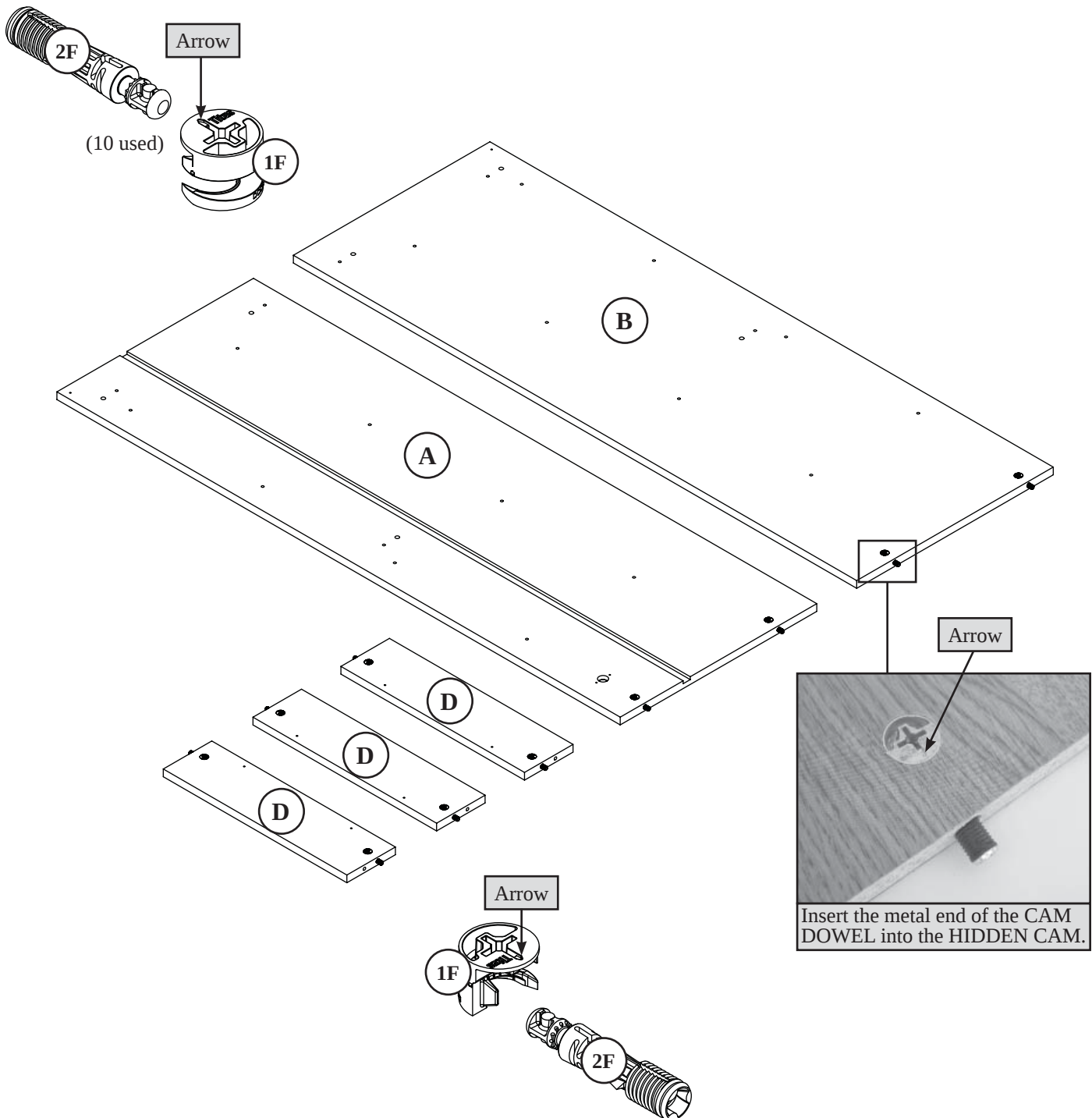
Screws are shown actual size. You may receive extra hardware with your unit.



Look for this icon. It means a video assembly tip is available at:
www.sauder.com/services/tips

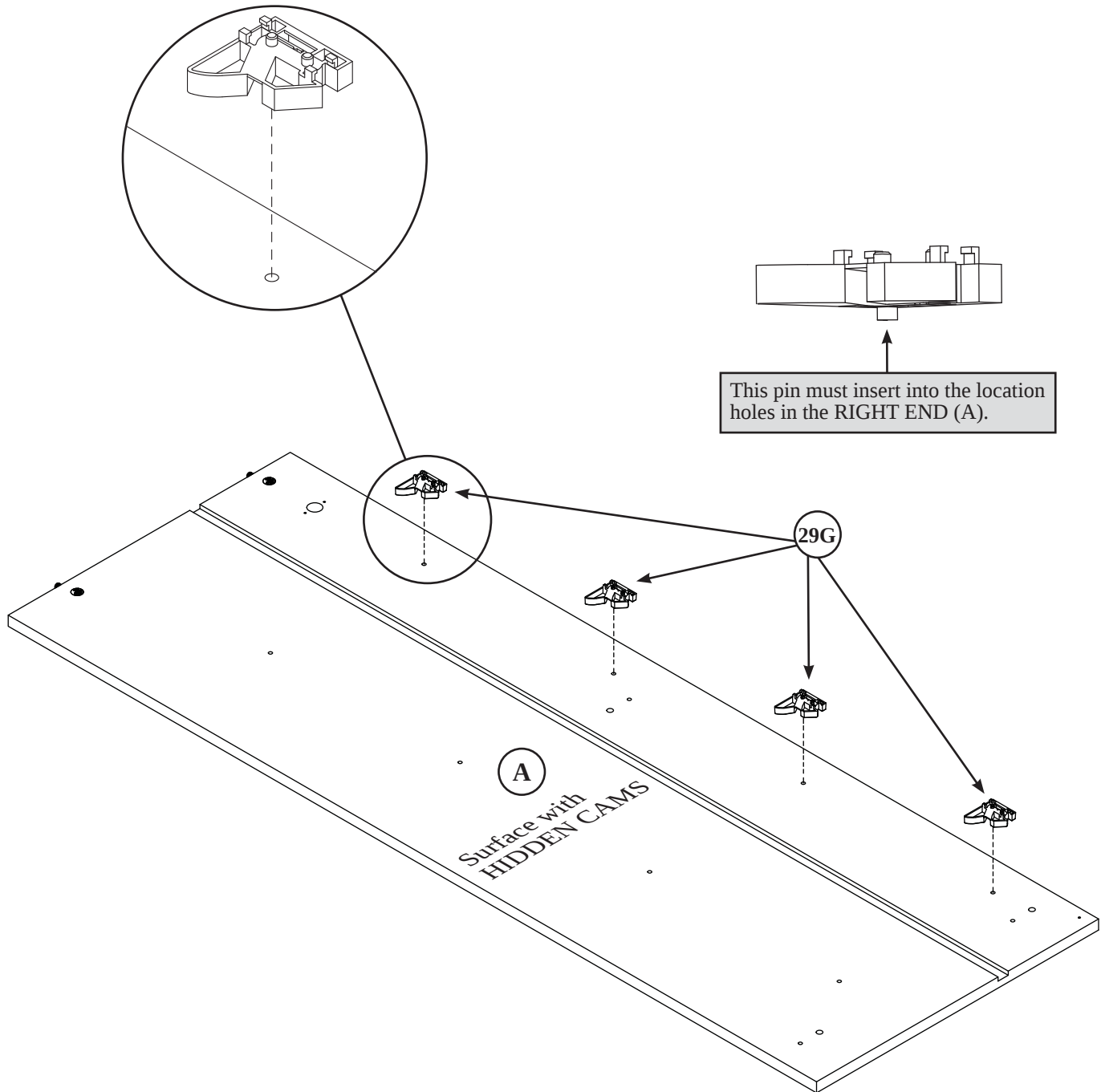


Do not tighten the HIDDEN CAMS in this step.



Assemble your unit on a carpeted floor or on the empty carton to avoid scratching your unit or the floor.

Push ten HIDDEN CAMS (1F) into the ENDS (A and B) and BOTTOMS (D). Then, insert the metal end of a CAM DOWEL (2F) into each HIDDEN CAM.



The next three steps involve an important safety feature designed to prevent more than one drawer from opening at the same time. Insert four SAFETY STOPS (29G) into the holes shown in the RIGHT END (A).

Step 3

The interlock system is a safety feature that prevents more than one drawer from opening at the same time. Do not use excessive force to open the drawers.

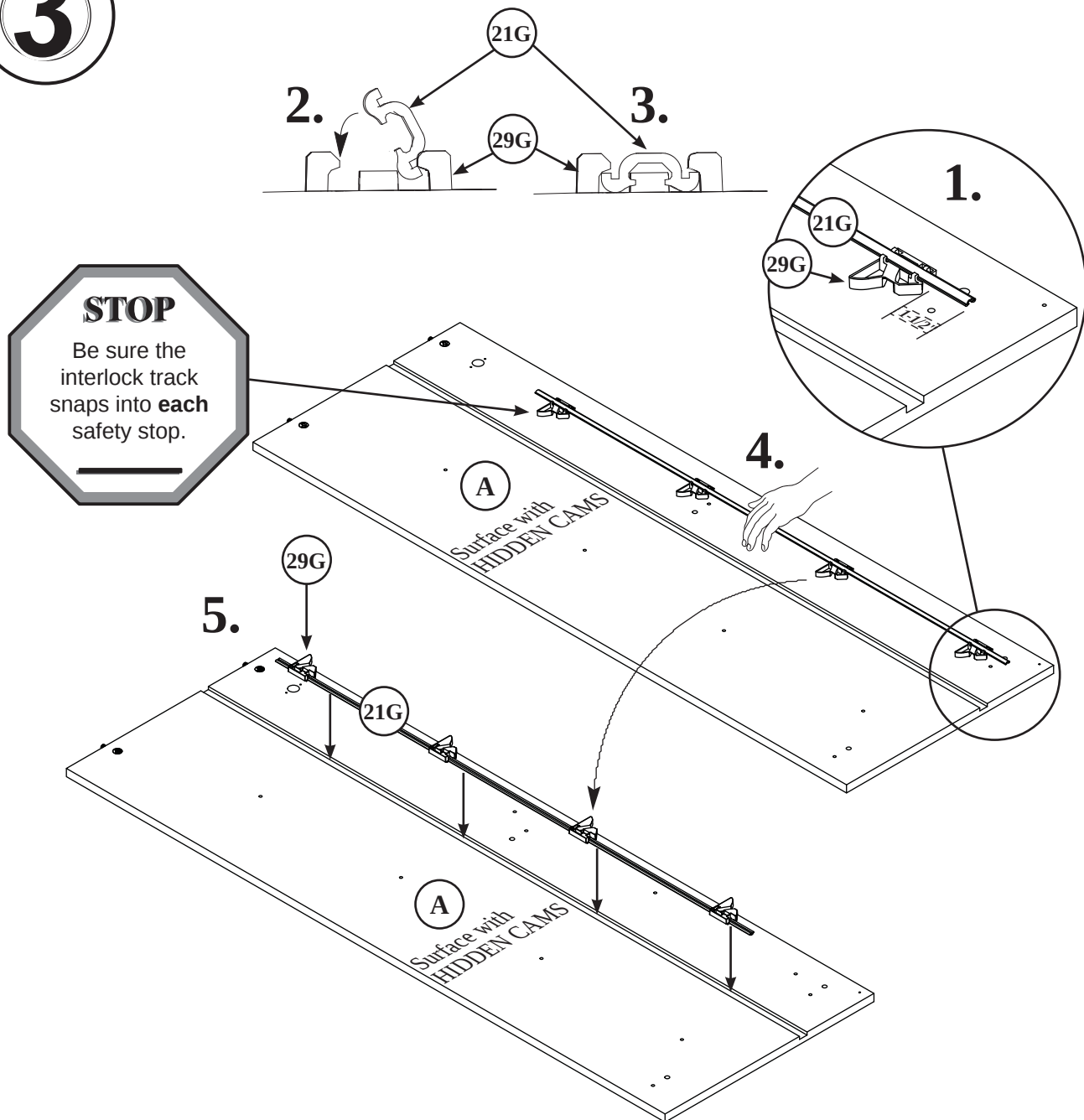


Diagram 1. Measure 1-1/2" from one end of the INTERLOCK TRACK (21G). Position the INTERLOCK TRACK as shown.

SAFETY STOP / TRACK ATTACHMENT:

Diagram 2. Tilt the first edge of the INTERLOCK TRACK (21G) into the SAFETY STOP (29G).

Diagram 3. Rotate the INTERLOCK TRACK and apply force to snap the second edge into the SAFETY STOP.

Diagram 4. Repeat the SAFETY STOP / TRACK ATTACHMENT for the next SAFETY STOP while holding the previously completed SAFETY STOP in its location hole. Repeat these steps until all SAFETY STOPS have been attached. Visually check that all INTERLOCK TRACK edges have been snapped into the SAFETY STOPS as shown in diagram 3.

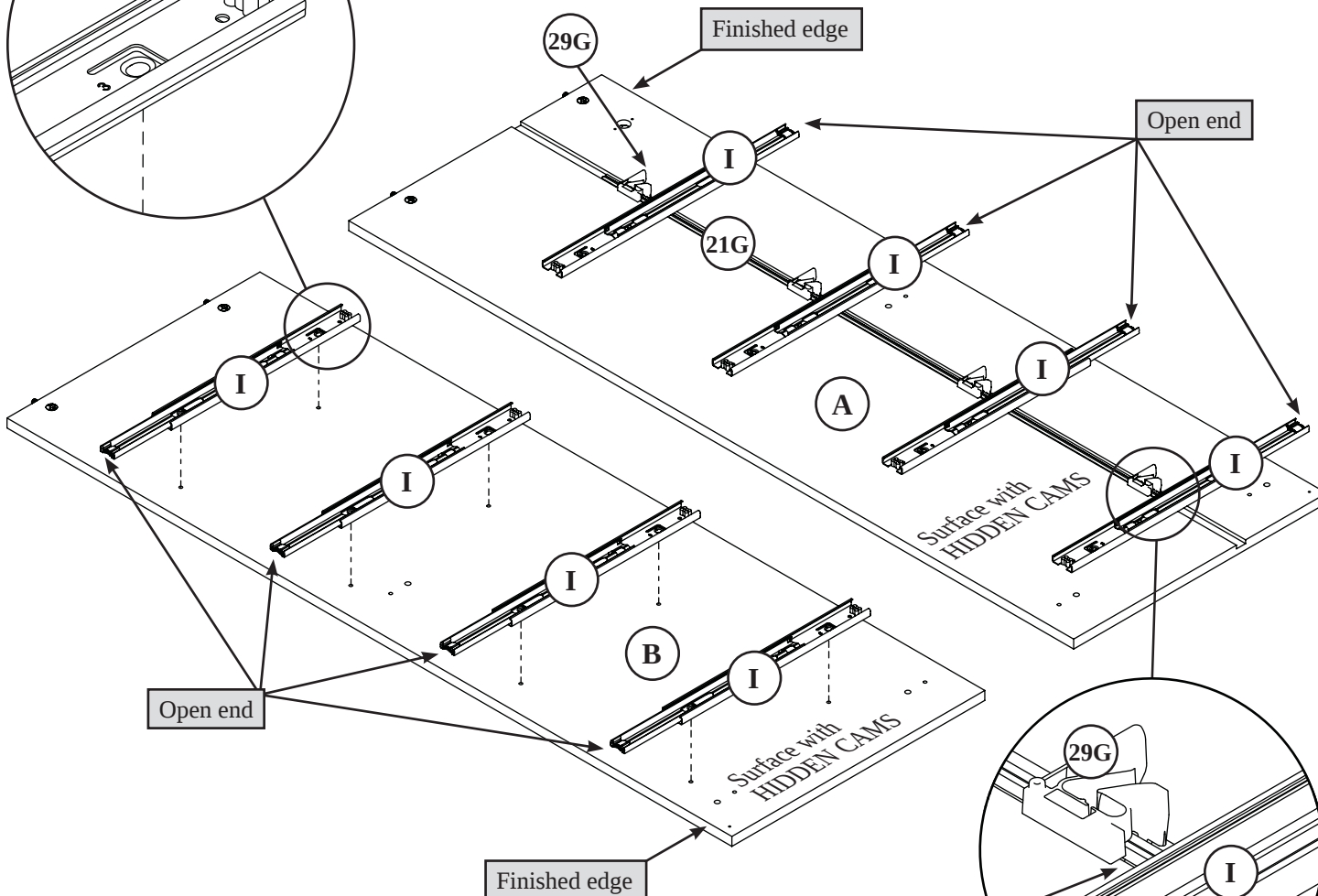
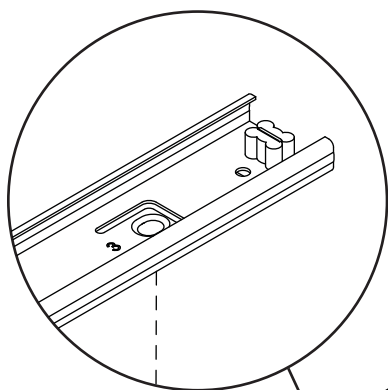
Diagram 5. Remove the INTERLOCK TRACK assembly from Diagram 4 and flip it over before inserting the INTERLOCK TRACK (21G) with SAFETY STOPS (29G) into the groove in the RIGHT END (A).

Step
4



Push the black lever in and pull the SLIDE from the RAIL.

GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREW
(16 used in this step)

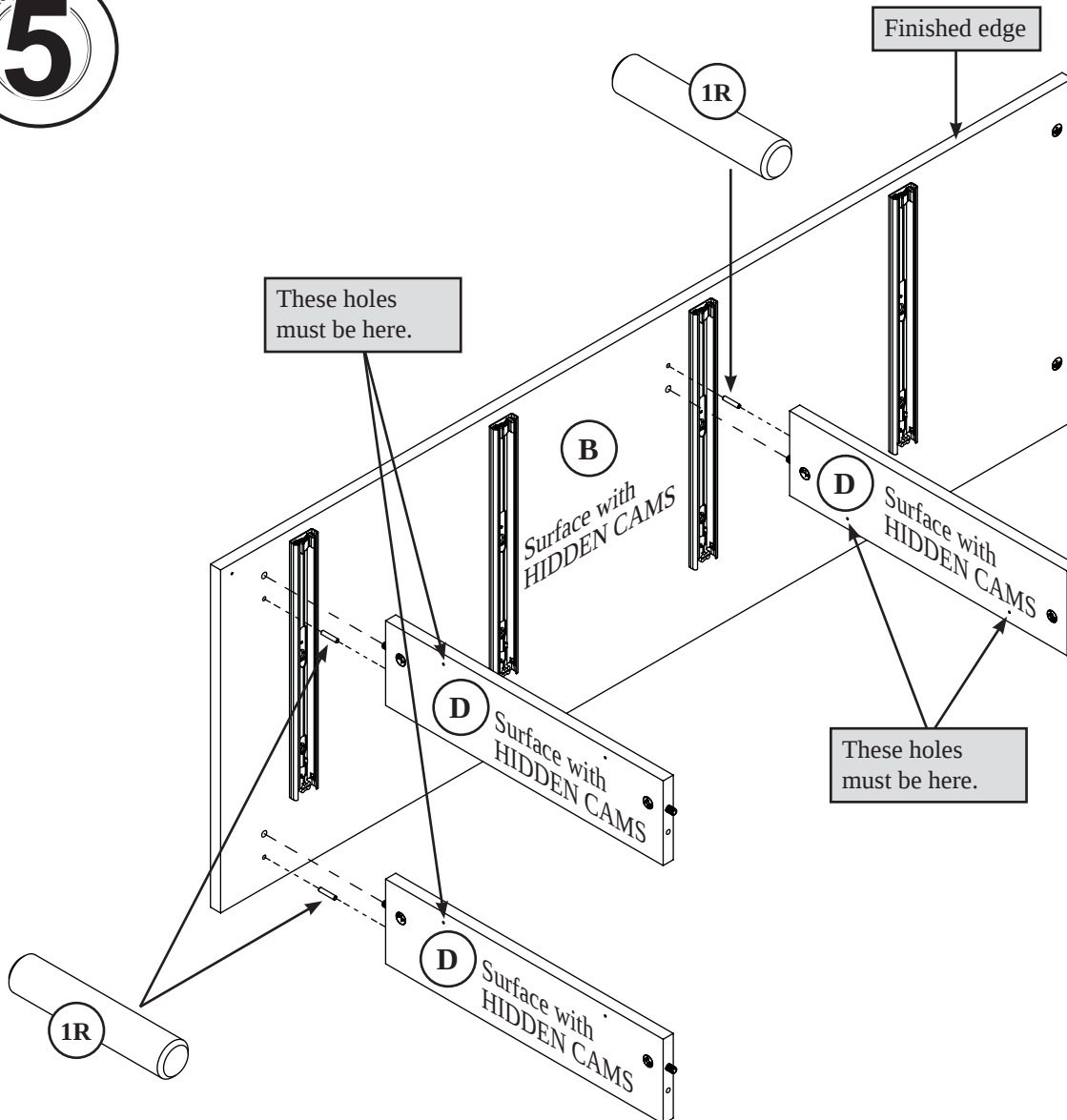


After fastening the EXTENSION RAILS to the RIGHT END (A), the SAFETY STOP should touch the top edge of the RAILS. If the gap is larger than 1/16", the drawers could lock up and not open. If this happens, open two drawers at the same time to override the interlock system. Remove the drawers to re-adjust the INTERLOCK TRACK assembly.

Separate the EXTENSION SLIDES (J) from the EXTENSION RAILS (I) as shown in the upper diagram. Be prepared, the parts are greasy.

Fasten four EXTENSION RAILS (I) to each END (A and B). Use sixteen GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (3S).

NOTE: For each EXTENSION RAIL, turn a SCREW into the hole shown in the enlarged diagram. Then, slide the inner cartridge of the EXTENSION RAIL in to find the other hole that lines up with the hole in the END. Turn a SCREW into this hole.



Insert three METAL PINS (1R) into the BOTTOMS (D).

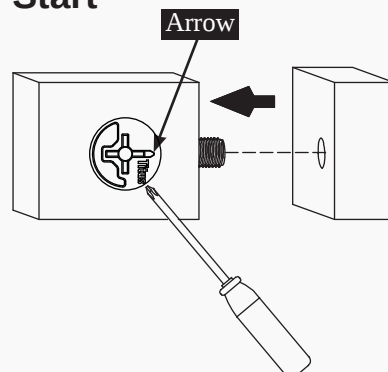
Fasten the BOTTOMS (D) to the LEFT END (B). Tighten three HIDDEN CAMS.

NOTE: Be sure the METAL PINS in the BOTTOMS insert into the holes in the LEFT END.

⚠ Caution

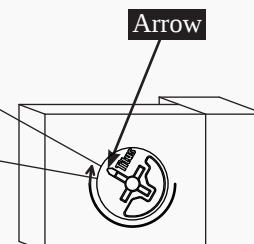
Risk of damage or injury. Hidden Cams must be completely tightened. Hidden Cams that are not completely tightened may loosen, and parts may separate. To completely tighten:

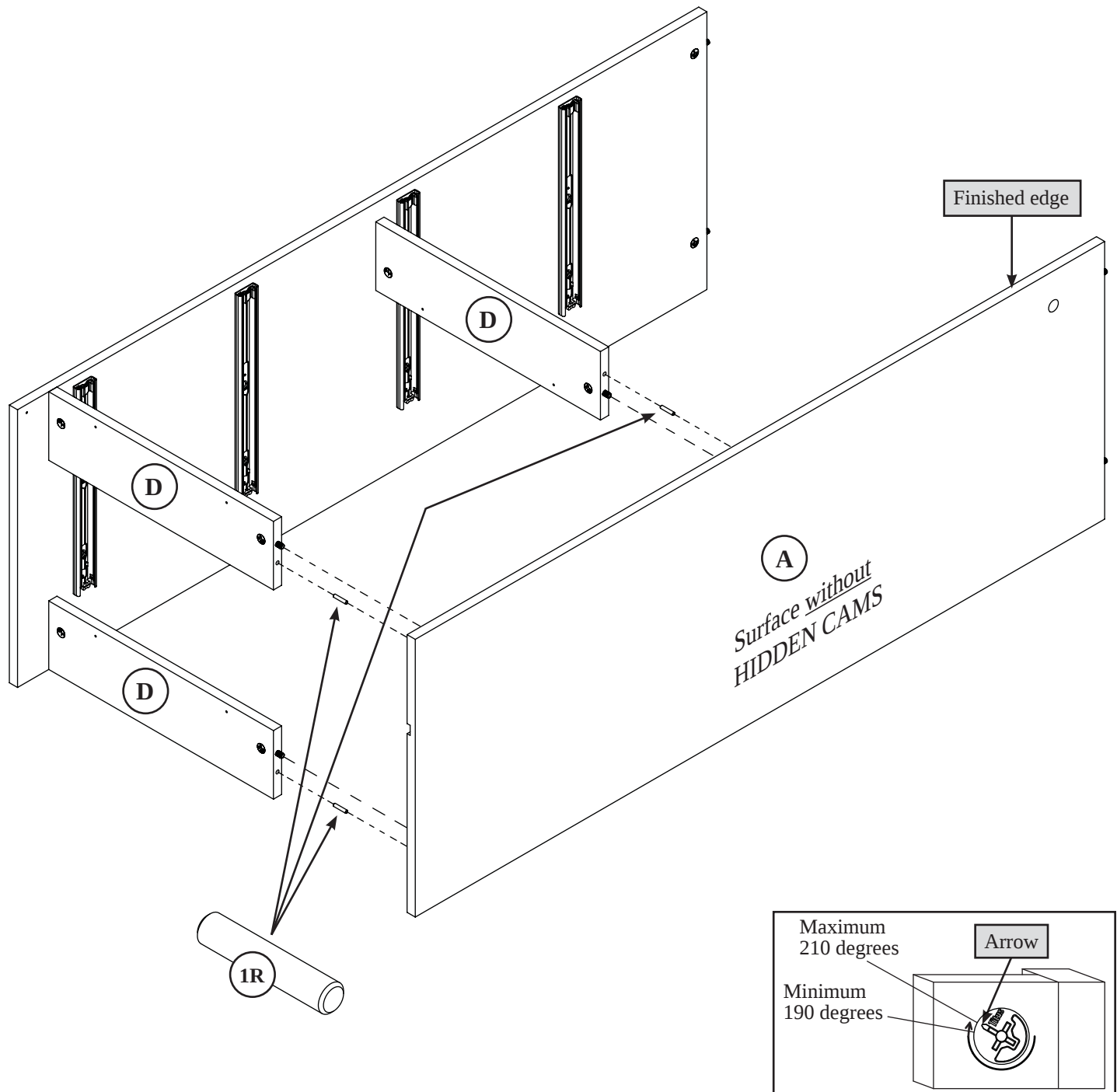
Start



Tighten

Maximum
210 degrees
Minimum
190 degrees

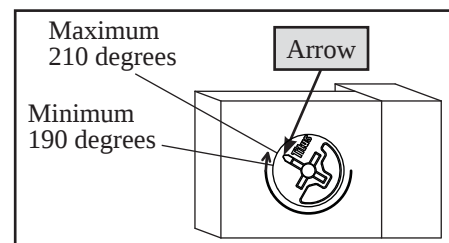
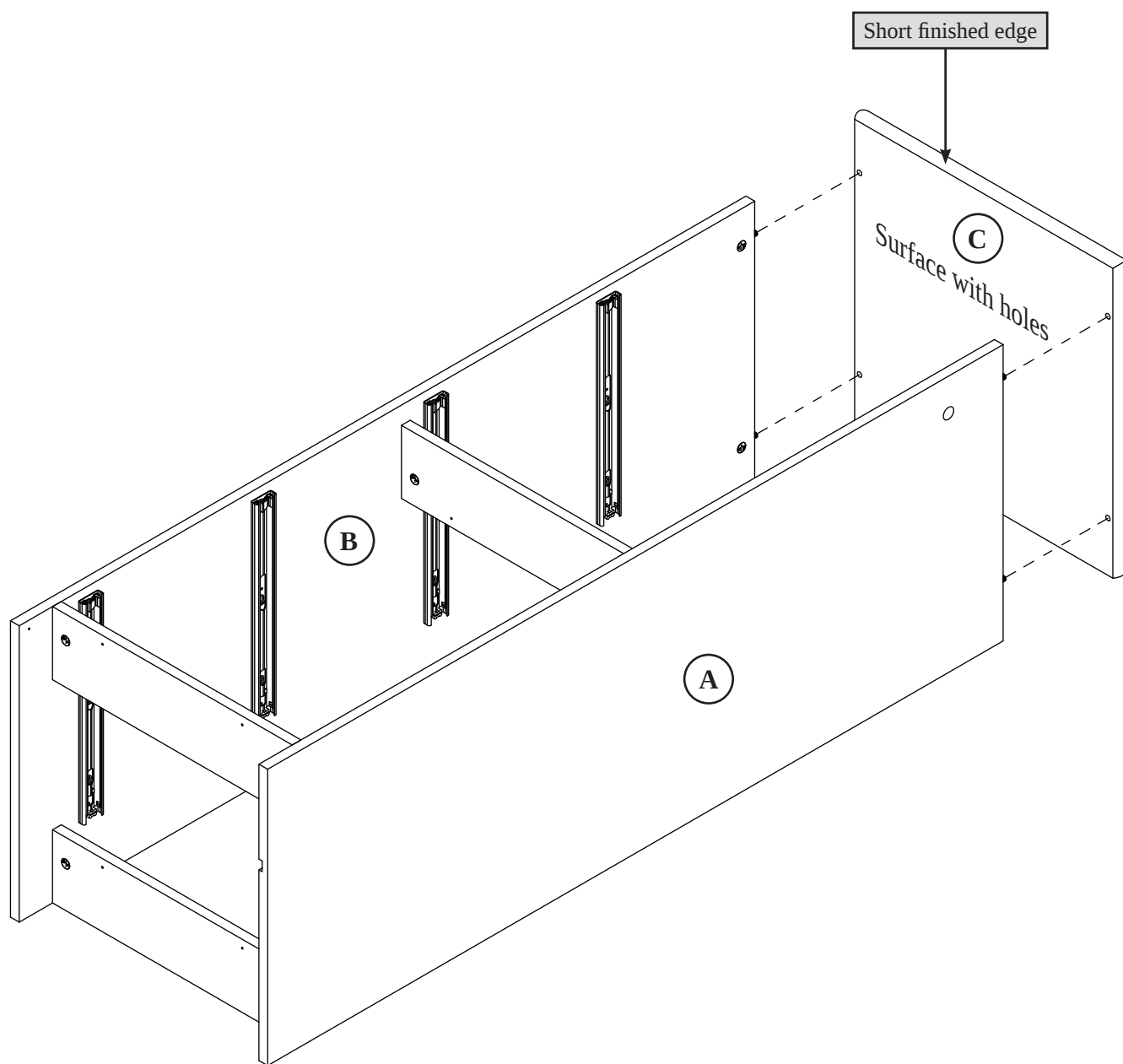




Insert three METAL PINS (1R) into the BOTTOMS (D).

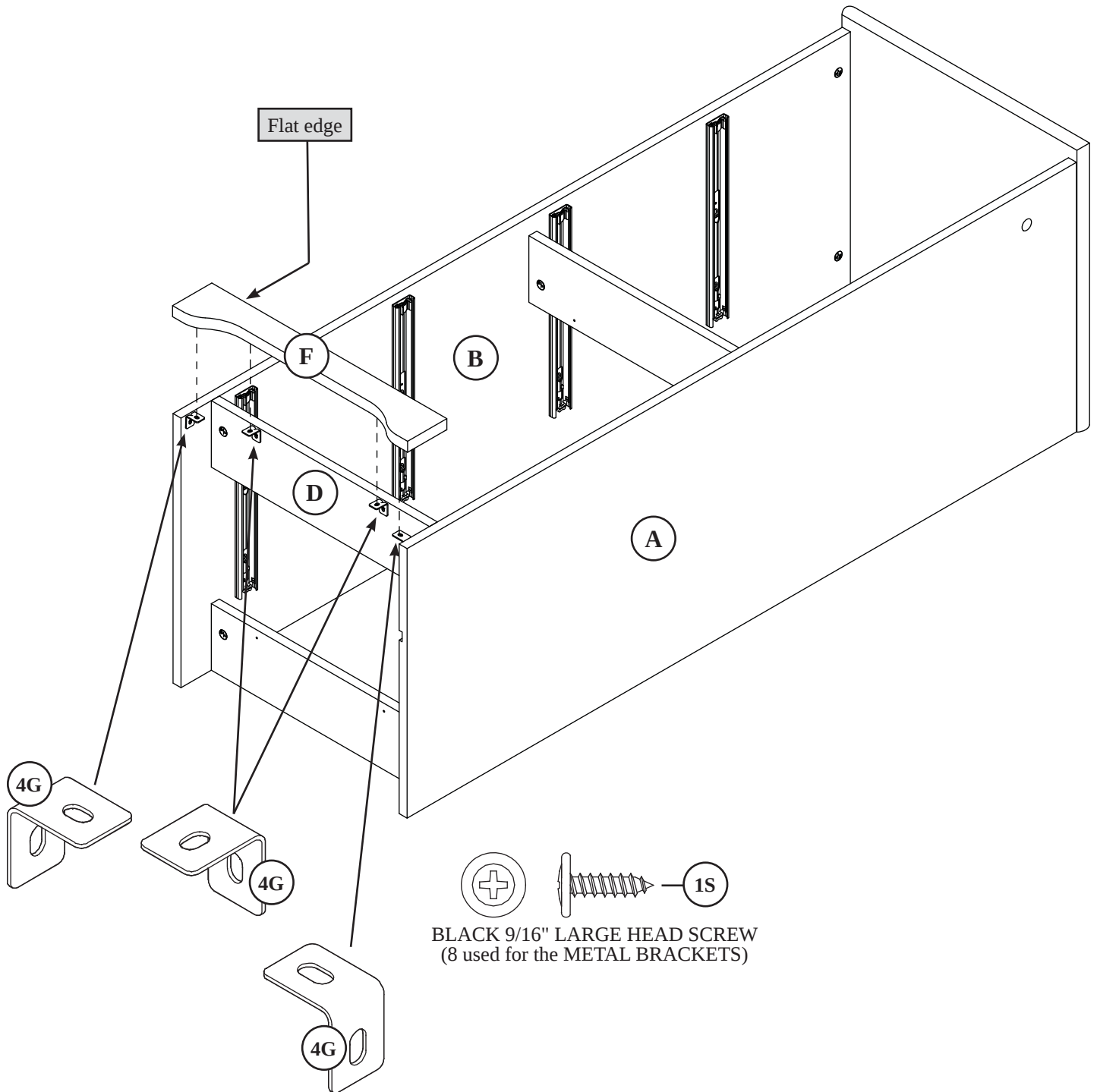
Fasten the RIGHT END (A) to the BOTTOMS (D). Tighten three HIDDEN CAMS.

NOTE: Be sure the METAL PINS in the BOTTOMS insert into the holes in the RIGHT END.



Fasten the TOP (C) to the ENDS (A and B). Tighten four HIDDEN CAMS.

Step 8



Fasten four METAL BRACKETS (4G) to the ENDS (A and B) and upper BOTTOM (D). Use four BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S).

NOTE: Be sure the BRACKETS are even with the edges of the ENDS and BOTTOM.

Fasten the SKIRT (F) to the ENDS (A and B) and BOTTOM (D). Use four BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S) through the METAL BRACKETS and into the SKIRT.

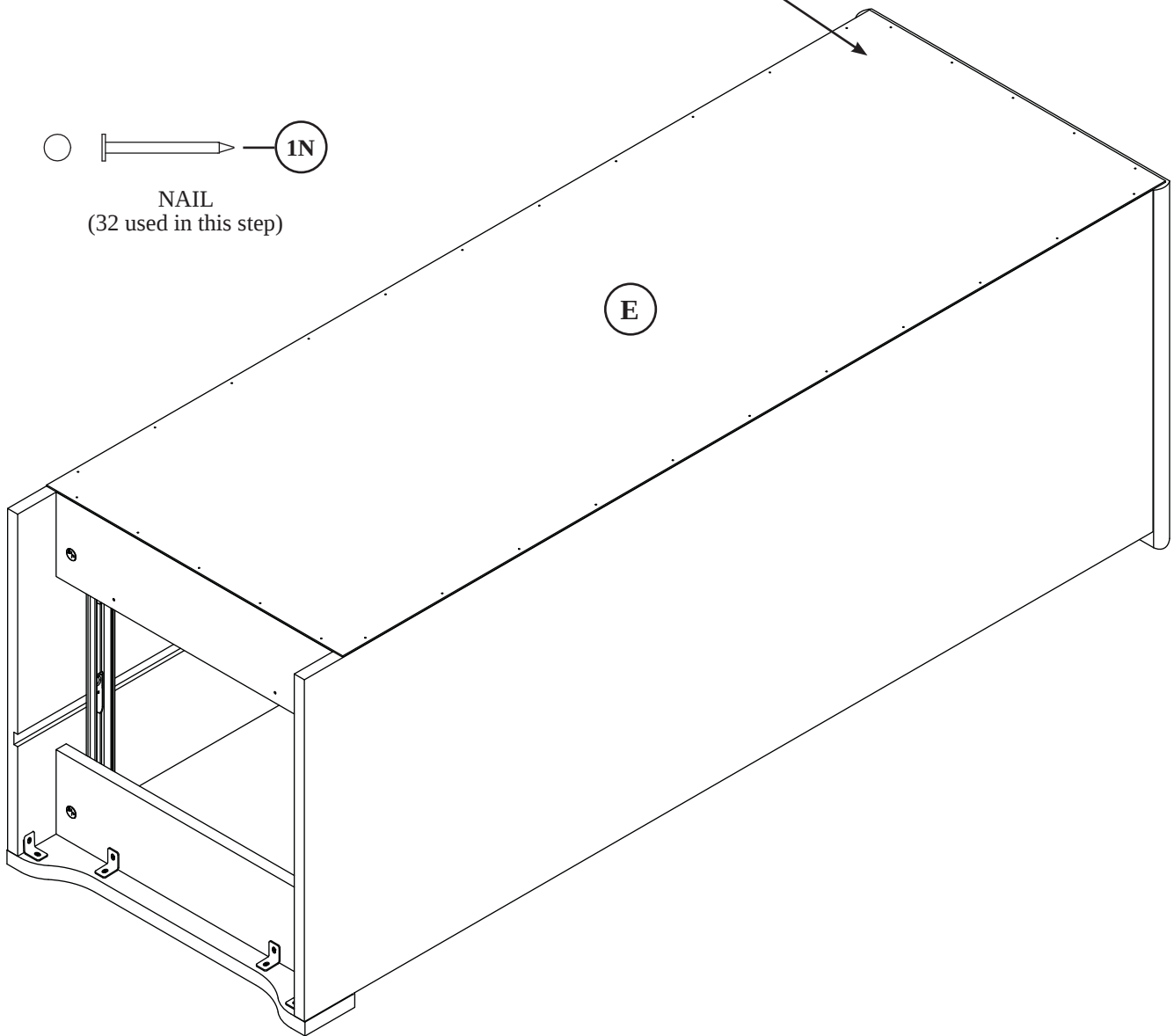
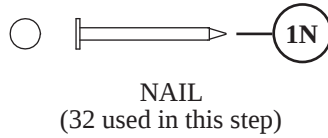
Step 9

Caution

Do not stand the unit upright without the BACK fastened. The unit may collapse.



Manufacture information
must be on other side.



Carefully turn your unit over onto its front edges. Lay the BACK (E) over your unit.

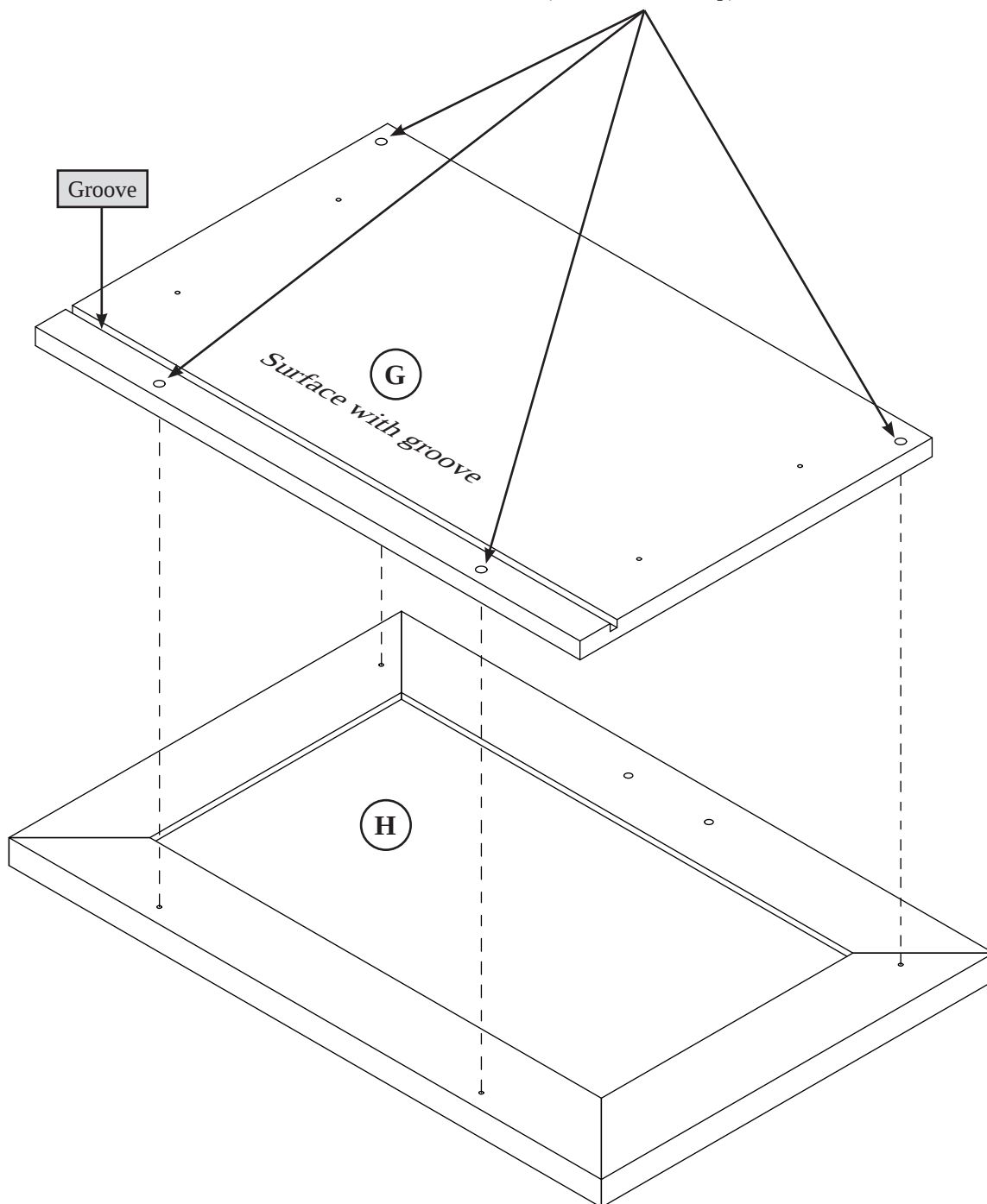
Make equal margins along all four edges of the BACK (E). Push on opposite corners of your unit if needed to make it “square”.

Fasten the BACK (E) to your unit using the NAILS (1N).

Step
10



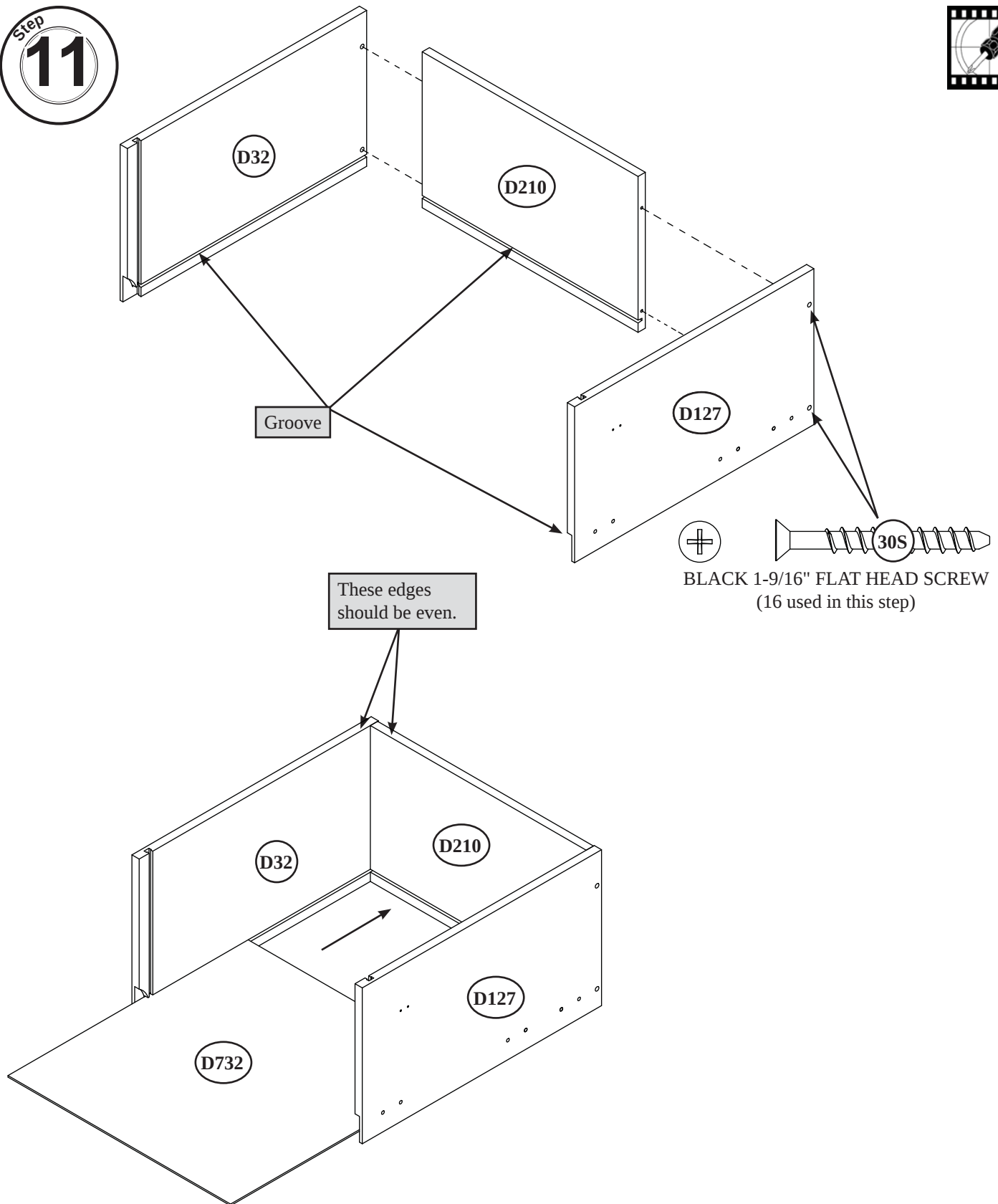
BLACK 7/8" FLAT HEAD SCREW
(16 used in this step)



Fasten a DRAWER BOX FRONT (G) to a DRAWER FRONT (H). Use four BLACK 7/8" FLAT HEAD SCREWS (31S).

Repeat this step for the other drawers.

Step
11



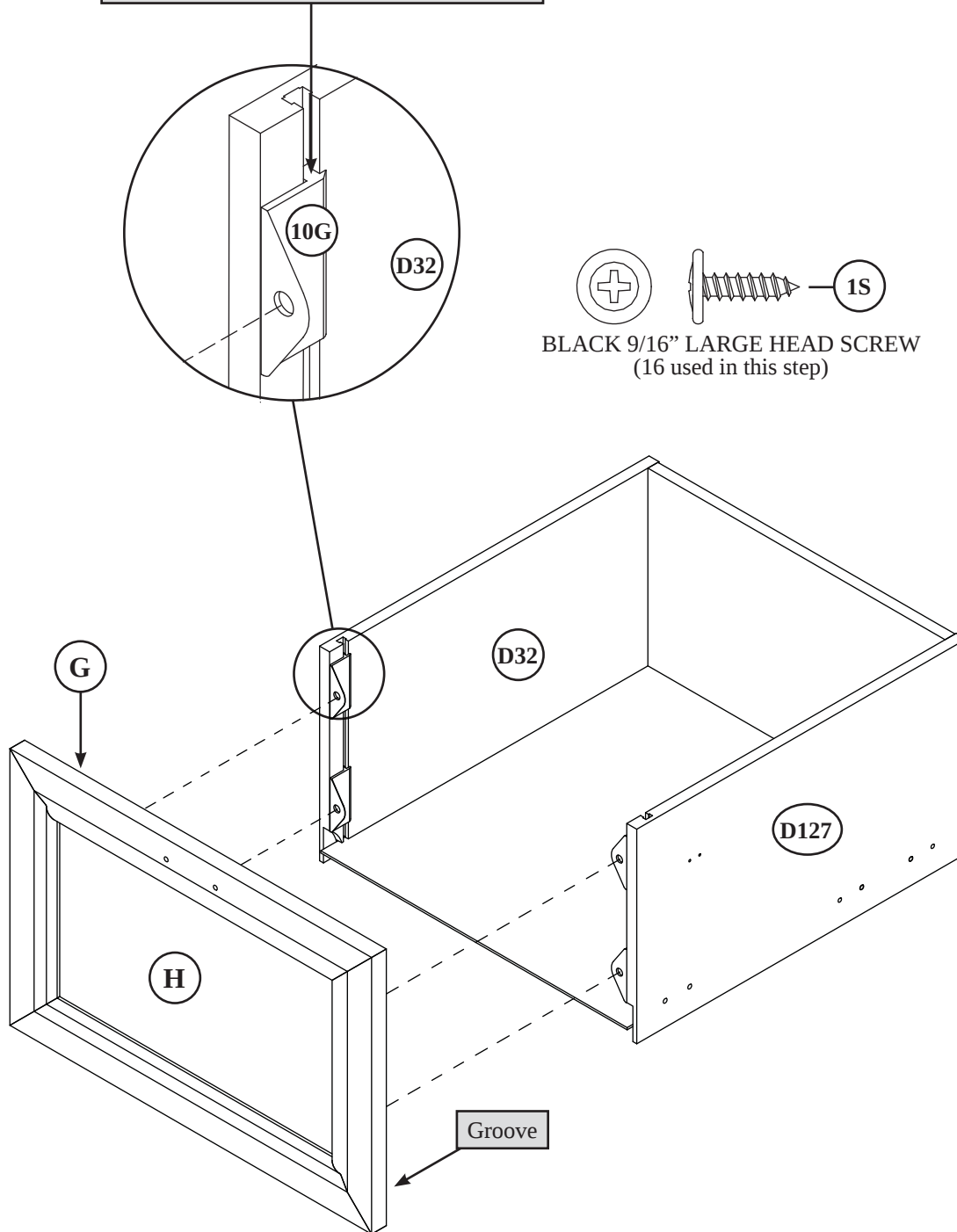
Fasten two DRAWER SIDES (D32 and D127) to a DRAWER BACK (D210). Use four BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREWS (30S).

Slide a DRAWER BOTTOM (D732) into the grooves in the DRAWER SIDES (D32 and D127) and DRAWER BACK (D210).

Repeat this step for the other drawers.



Tap down with your screwdriver and hammer.



Pull the DRAWER FRONT BRACKETS (10G) apart and slide them into the grooves in the DRAWER SIDES (D32 and D127).

Fasten the DRAWER BOX FRONT (G) to the DRAWER FRONT BRACKETS. Use four BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S).

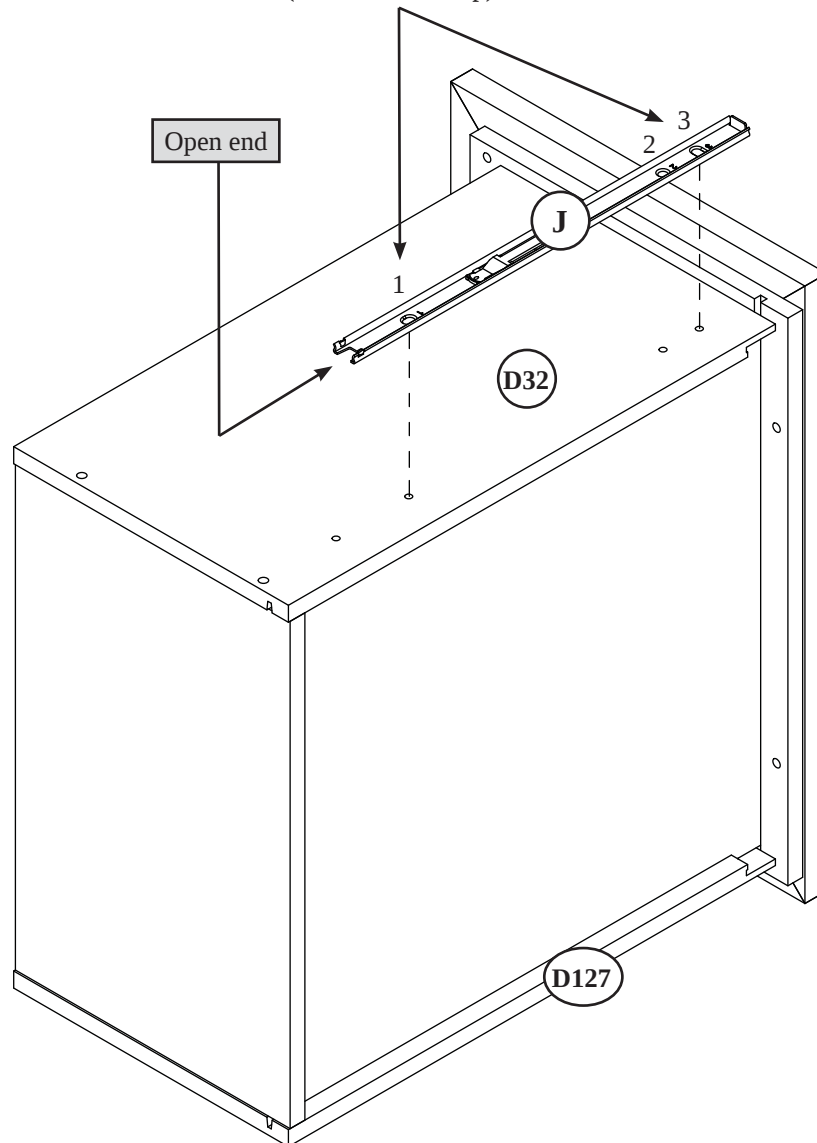
NOTE: Be sure the DRAWER BOTTOM inserts into the DRAWER BOX FRONT groove.

Repeat this step for the other drawers.



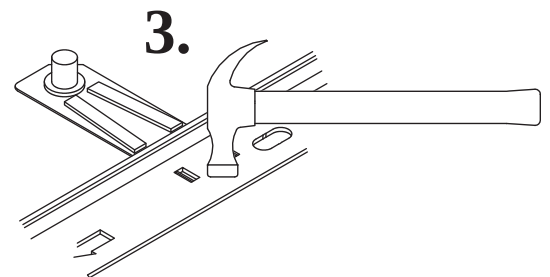
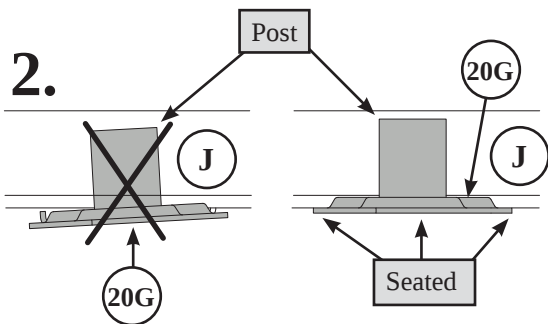
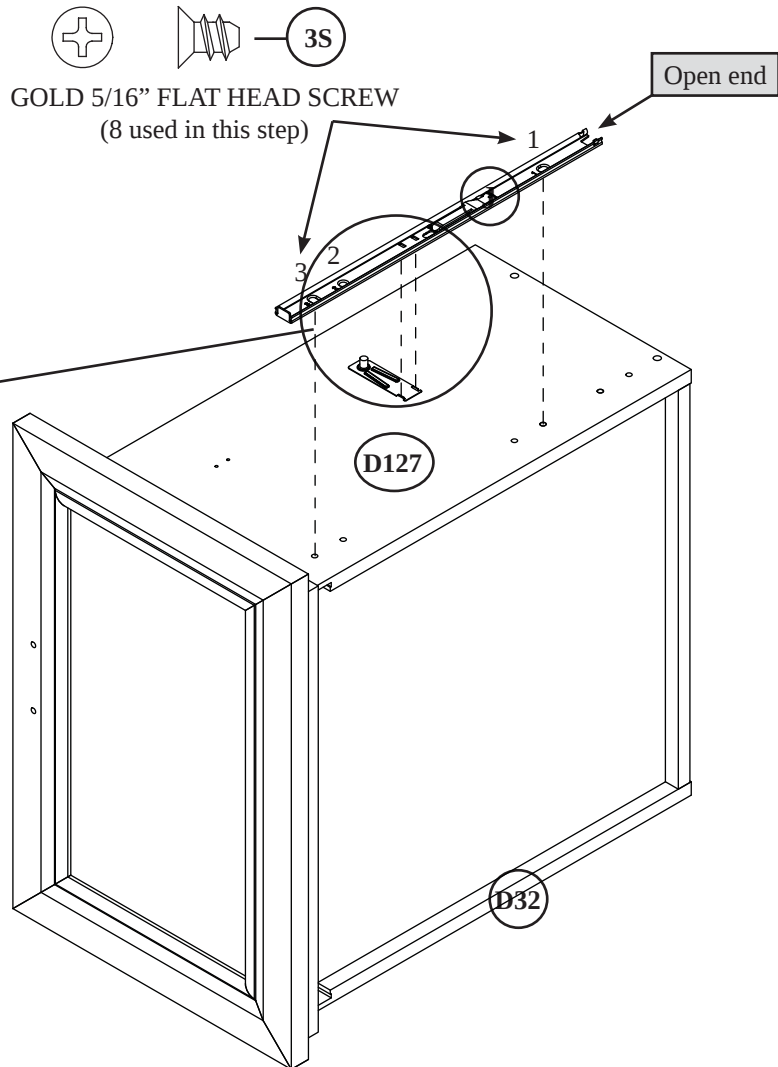
3S

GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREW
(8 used in this step)



Fasten an EXTENSION SLIDE (J) to the LEFT DRAWER SIDE (D32). Use two GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (3S) through holes #1 and #3.

Step 14



Flip the drawer over onto the LEFT DRAWER SIDE (D32).

Diagram 1. Insert the tabs on a DRAWER STOP (20G) into the slots in a EXTENSION SLIDE (J). You may need to insert one tab first, then the other.

Diagram 2. Visually check that the DRAWER STOP (20G) is seated in the EXTENSION SLIDE (J).

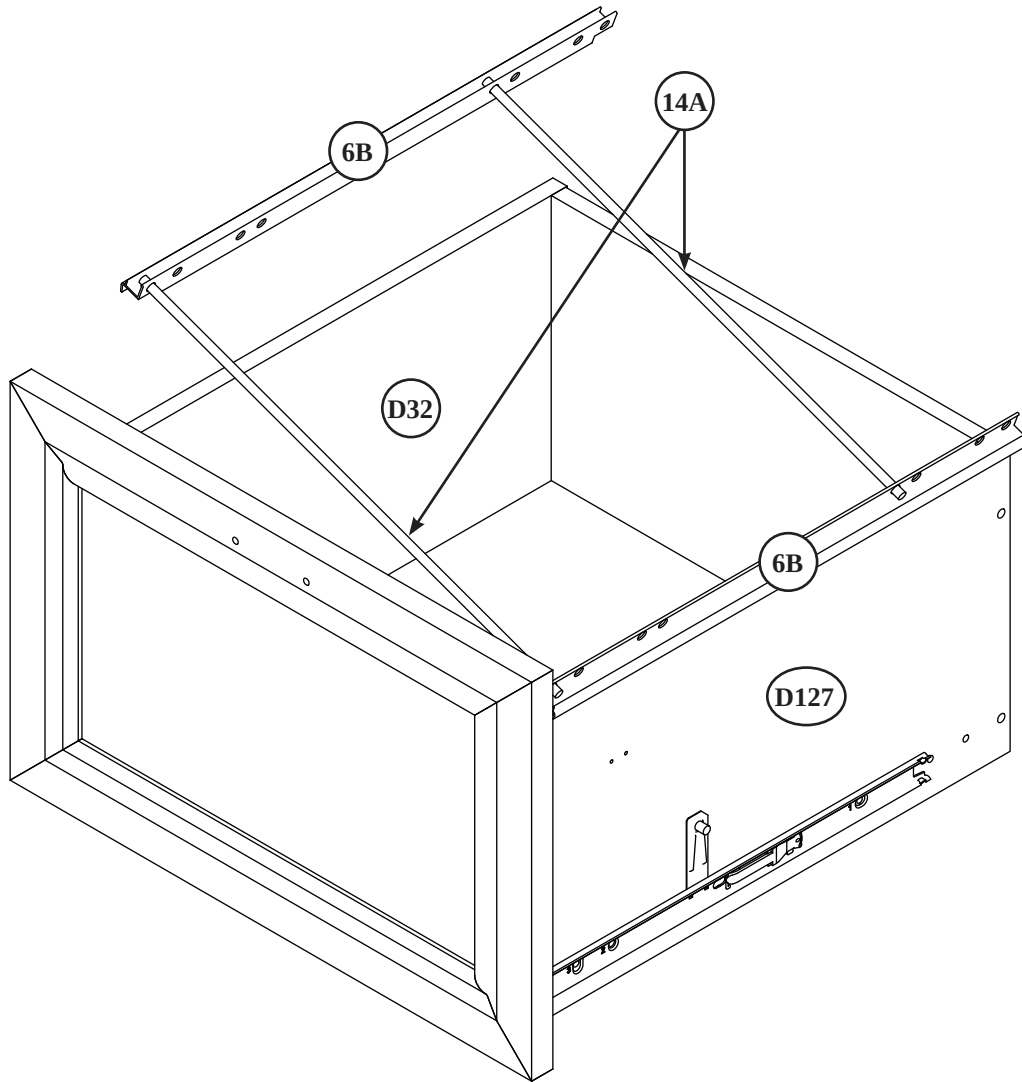
Diagram 3. If the DRAWER STOP is not seated, use your hammer to gently tap the SLIDE until the tabs are properly seated in the slots.

Now, fasten this EXTENSION SLIDE (J) to the RIGHT DRAWER SIDE (D127). Use two GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (3S) through holes #1 and #3.

Repeat steps 13 and 14 for the other drawers.

Step 15

Insert the FILE RODS into the holes of your choice in the FILE GLIDES, depending on your file sizes.



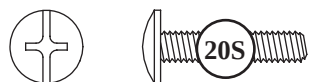
Push a FILE GLIDE (6B) onto the RIGHT DRAWER SIDE (D127).

Slide the FILE RODS (14A) into the FILE GLIDE (6B) on the RIGHT DRAWER SIDE (D127).

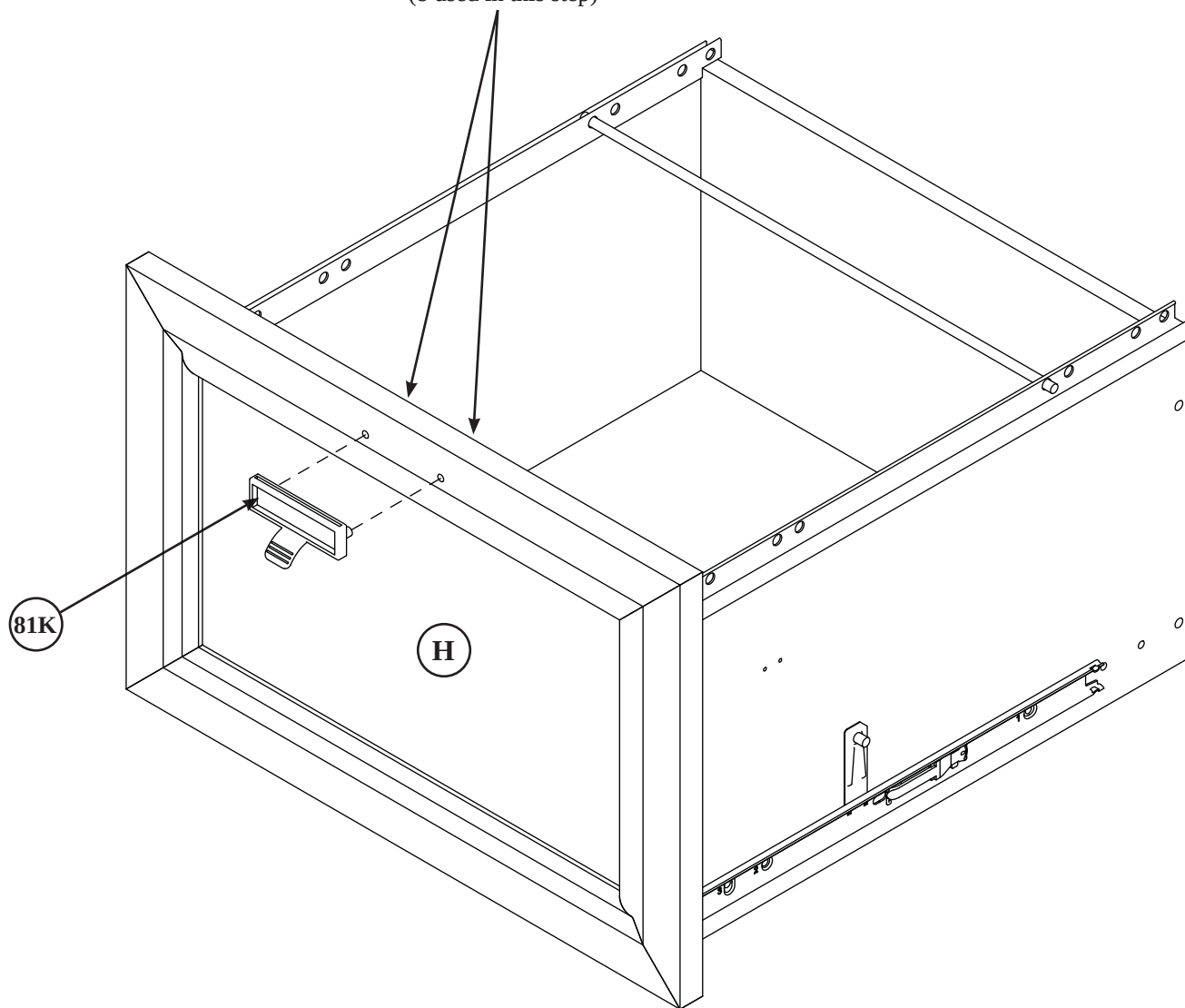
Slide another FILE GLIDE (6B) onto the other end of the FILE RODS (14A), then press this FILE GLIDE over the LEFT DRAWER SIDE (D32).

Repeat this step for the other drawers.

Step 16



SILVER 3/4" MACHINE SCREW
(8 used in this step)

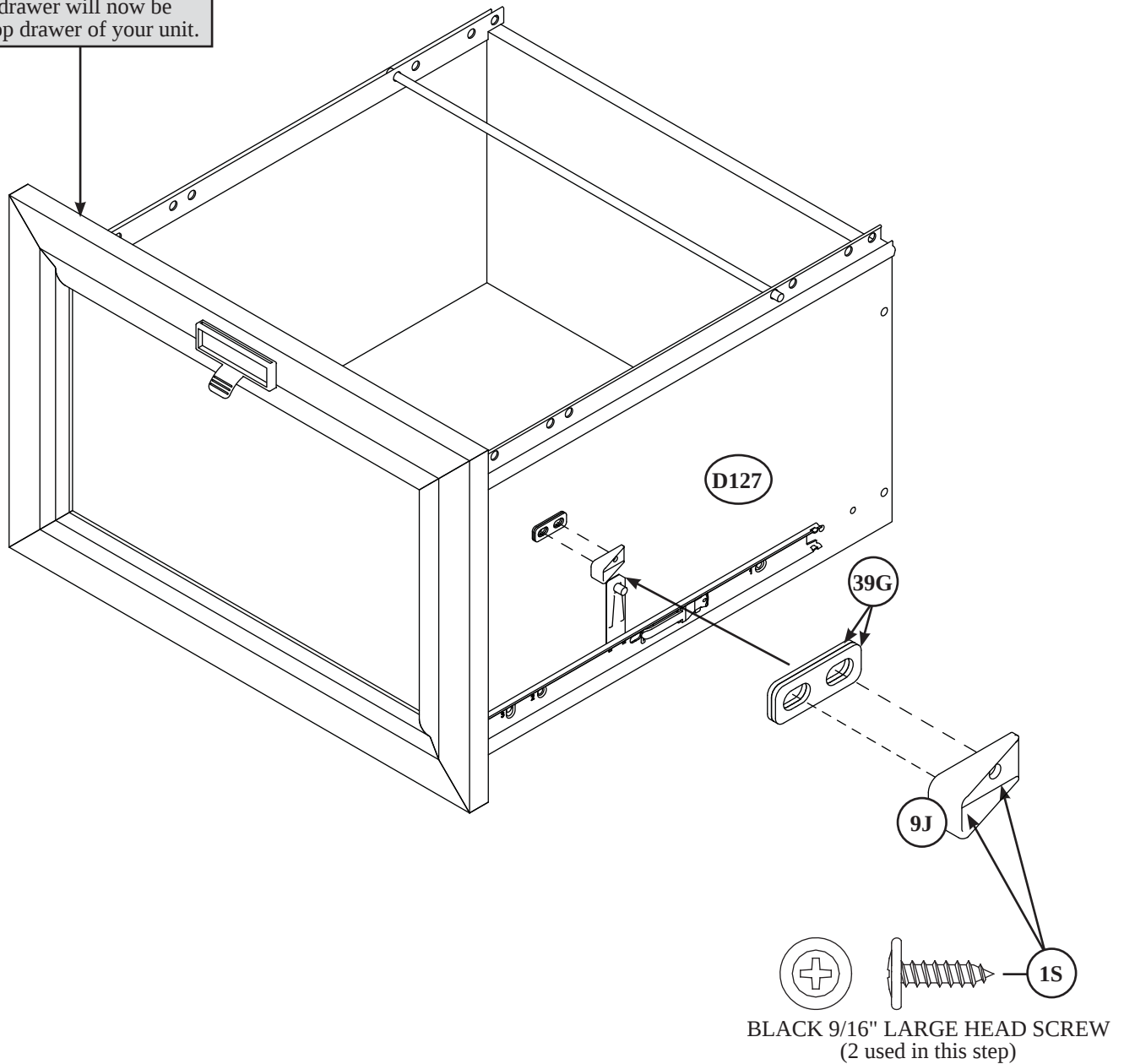


Fasten a PULL (81K) to the DRAWER FRONT (H). Use two SILVER 3/4" MACHINE SCREWS (20S).

Repeat this step for the other drawers.

Step 17

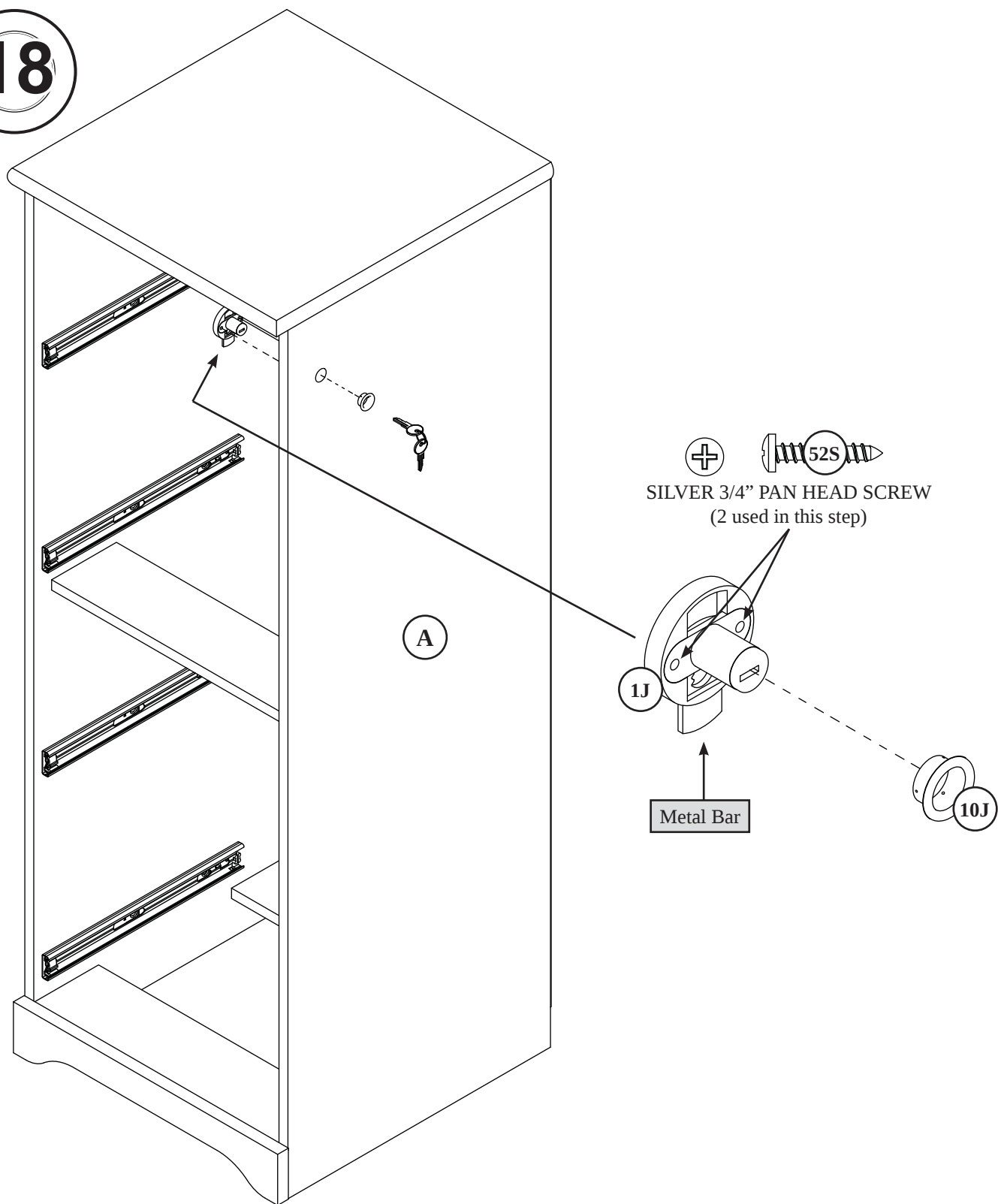
This drawer will now be the top drawer of your unit.



Fasten two TIE PLATES (39G) and the LOCK BRACKET (9J) to the RIGHT DRAWER SIDE (D127). Use two BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S).

NOTE: This drawer will now be the top drawer of your unit.

Step 18



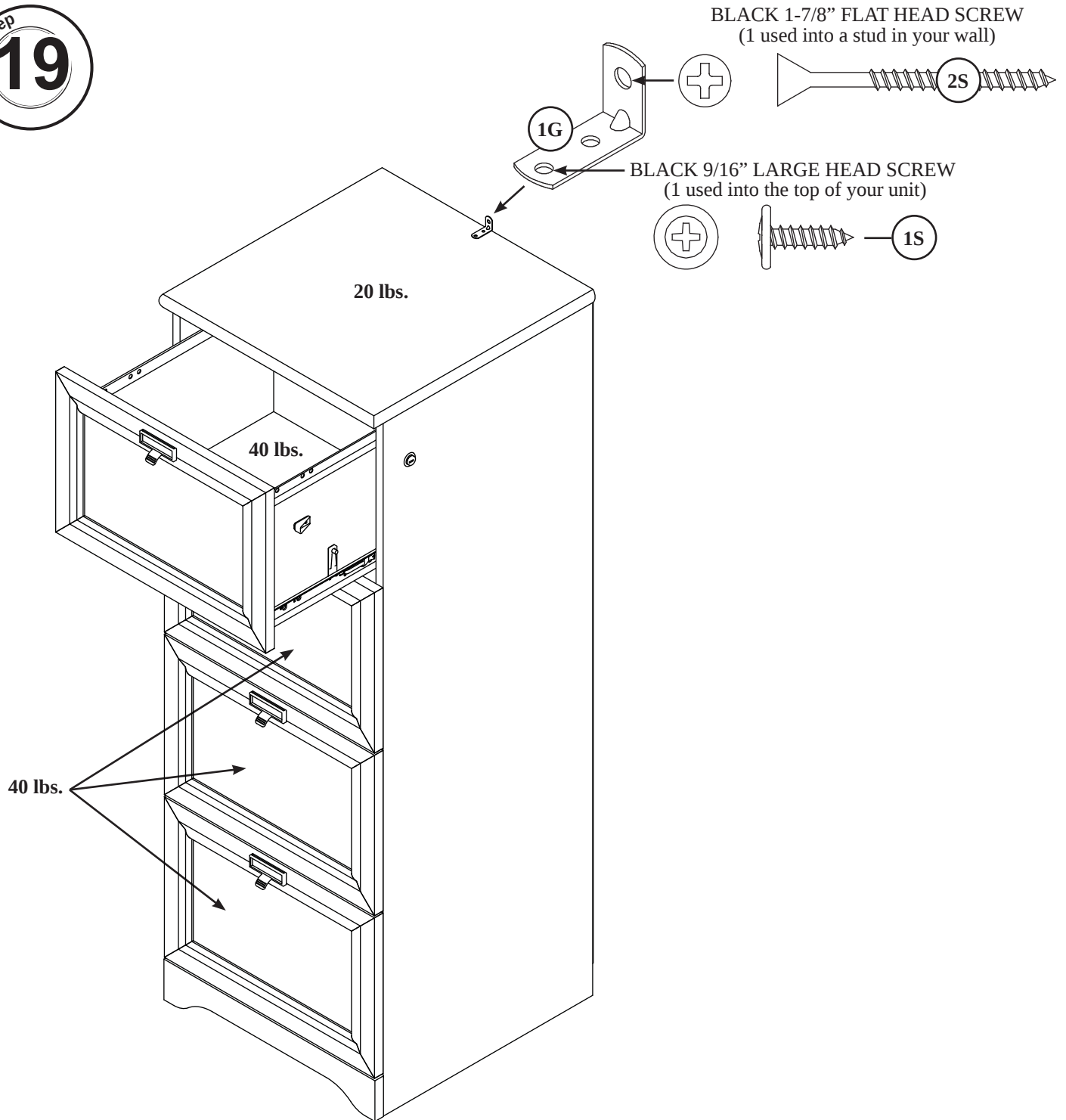
Carefully stand your unit upright.

Fasten the LOCK (1J) to the inside of the RIGHT END (A). Use two SILVER 3/4" PAN HEAD SCREWS (52S) through the small holes in the LOCK and into the small pre-drilled holes in the inside of the RIGHT END.

NOTE: Be sure the metal bar on the LOCK is facing the direction shown. Follow the enlarged diagram.

Push the LOCK COVER (10J) over the key extension on the LOCK.

Step 19



IMPORTANT: This unit must be positioned against a wall.

To insert a drawer into your unit, line up the EXTENSION SLIDES on the drawer with the EXTENSION RAILS on the unit and push the drawer into the unit until the drawer is fully inserted. The drawer will push in hard until it is all the way in, then it will slide in and out easier.

Fasten the SAFETY BRACKET (1G) for added stability. Use a BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREW (1S) into the top of the unit and a BLACK 1-7/8" FLAT HEAD SCREW (2S) into a stud in your wall.

NOTE: Please read the back pages of the instruction booklet for important safety information.

This completes assembly. Clean with your favorite furniture polish or a damp cloth. Wipe dry.

Utilisez les instructions d'assemblage en français avec les schémas étape par étape du manuel d'instruction en anglais. Chaque étape en français correspond à la même étape en anglais. La pièce devant être attachée à l'élément est représentée en gris sur les schémas de chaque étape pour plus de précision. Comparer la "Liste de pièces" ci-dessous avec la "PART IDENTIFICATION" du manuel en anglais pour vous familiariser avec les pièces avant l'assemblage.

REMARQUE : CE MANUEL D'INSTRUCTIONS CONTIENT **D'IMPORTANTES** INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ. À LIRE ET CONSERVER POUR TOUTE RÉFÉRENCE FUTURE.

NOUS SOMMES LÀ POUR VOUS AIDER!

Nous faisons de notre mieux pour nous assurer que votre meuble arrive dans d'excellentes conditions. Nos représentants du service Clientèle sont aimables et prêts à vous aider au cas où une pièce aurait été endommagée ou manquerait (ou si vous aviez besoin d'aide pour l'assemblage). **NE RAMENEZ PAS LE MEUBLE AU MAGASIN.** Au Canada, composez ce numéro d'appel gratuit:

1-800-523-3987

**Du lundi au vendredi, de 9 heures du matin à 5:30 heures du soir (horaire Côte Est)
(sauf jours fériés)**

Si une pièce a besoin d'être remplacée, la pièce de remplacement sera envoyée dans les 48 heures. (Sauf week-ends et jours fériés)

LISTE DE PIÈCES			LISTE DE PIÈCES		
REFERENCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ	REFERENCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ
A	EXTRÉMITÉ DROITE	1	1G	CONSOLE DE SÉCURITÉ	1
B	EXTRÉMITÉ GAUCHE	1	4G	CONSOLE EN MÉTAL.....	4
C	DESSUS	1	10G	CONSOLE DE DEVANT DE TIROIR	8
D	DESSOUS	3	20G	ARRÊT DE TIROIR.....	4
E	ARRIÈRE	1	21G	RAIL DE VERROUILLAGE	1
F	PLINTHE.....	1	29G	ARRÊT DE SÉCURITÉ.....	4
G	DEVANT DE CAISSON DE TIROIR	4	39G	PLAQUE D'ATTACHE.....	2
H	DEVANT DE TIROIR.....	4	7J	SERRURE	1
D32	CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR.....	4	8J	COUVERCLE DE SERRURE	1
D210	ARRIÈRE DE TIROIR	4	9J	CONSOLE DE SERRURE.....	1
D127	CÔTÉ DROIT DE TIROIR.....	4	68K	POIGNÉE.....	4
D732	FOND DE TIROIR.....	4	1N	CLOU	32
(ENSEMBLE DE GLISSIÈRE ILLUSTRÉ À PART)			1R	GOUPILLE EN MÉTAL	6
I	GLISSIÈRE D'EXTENSION	8	1S	VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRE	27
J	COULISSE D'EXTENSION.....	8	2S	VIS TÊTE PLATE 48 mm NOIRE.....	1
14A	TIGE DE DOSSIER	8	3S	VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉE ...	32
6B	ARMATURE POUR DOSSIERS	8	30S	VIS TÊTE PLATE 40 mm NOIRE...	16
1F	EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE.....	10	31S	VIS TÊTE PLATE 22 mm NOIRE...	16
2F	CHEVILLE D'EXCENTRIQUE	10	50S	VIS À MÉTAUX 25 mm DORÉE	8
			52S	VIS TÊTE GOUTTE DE SUIF 19 mm ARGENT	2

A l'usage exclusif du Canada Noter la date d'achat de cet élément et conserver le livret pour future référence. Pour contacter Sauder en ce qui concerne cet élément, faire référence au numéro de lot et numéro de modèle en appelant notre numéro sans frais.

Lot n° : _____

Date de l'achat: _____

ÉTAPE 1

Ne pas serrer les CAMES ESCAMOTABLES dans cette étape.

Assembler l'élément sur un sol à moquette ou sur le carton vide pour éviter d'endommager l'élément ou le sol.

Enfoncer dix EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES (1F) dans les EXTRÉMITÉS (A et B) et les DESSOUS (D). Ensuite, insérer l'extrémité en métal de la CHEVILLE D'EXCENTRIQUE (2F) dans chaque EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE.

ÉTAPE 2

Les trois étapes suivantes mettent en jeu un dispositif de sécurité important conçu pour empêcher d'ouvrir plus d'un tiroir à la fois.

Insérer quatre ARRÊTS DE SÉCURITÉ (29G) dans les trous illustrés dans l'EXTRÉMITÉ DROITE (A).

ÉTAPE 3

Le système de verrouillage est un dispositif de sécurité qui empêche d'ouvrir plus d'un tiroir à la fois. Ne pas utiliser de force excessive pour ouvrir les tiroirs.

Schéma 1. À l'aide d'un mètre ruban, déterminer l'endroit à 38 mm de une extrémité du RAIL DE VERROUILLAGE (21G). Placer le RAIL DE VERROUILLAGE comme l'indique le schéma.

FIXATION DES ARRÊTS DE SÉCURITÉ/RAILS :

Schéma 2. Incliner le premier chant du RAIL DE VERROUILLAGE (21G) dans l'ARRÊT DE SÉCURITÉ (29G).

Schéma 3. Faire pivoter le RAIL DE VERROUILLAGE et appliquer une certaine force pour enclencher le second chant dans l'ARRÊT DE SÉCURITÉ.

Schéma 4. Répéter la FIXATION DES ARRÊTS DE SÉCURITÉ/RAILS pour les prochains ARRÊTS DE SÉCURITÉ tout en maintenant l'ARRÊT DE SÉCURITÉ préalablement assemblé dans son trou d'emplacement. Répéter ces étapes jusqu'à ce que tous les ARRÊTS DE SÉCURITÉ soient fixés. Vérifier visuellement que tous les chants du RAIL DE VERROUILLAGE sont bien enclenchés dans les ARRÊTS DE SÉCURITÉ comme l'indique le schéma 3.

Schéma 5. Retirer l'ensemble de RAIL DE VERROUILLAGE du Schéma 4 et le retourner avant d'insérer le RAIL DE VERROUILLAGE (21G) avec les ARRÊTS DE SÉCURITÉ (29G) dans la rainure de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A).

ÉTAPE 4

Après avoir fixé les GLISSIÈRES D'EXTENSION sur l'EXTRÉMITÉ DROITE (A), l'ARRÊT DE SÉCURITÉ doit toucher le chant supérieur des GLISSIÈRES. Si l'écart est supérieur à 1,5 mm, les tiroirs pourraient se bloquer et ne pas s'ouvrir. Dans ce cas, ouvrir les deux tiroirs en même temps pour passer outre le système de verrouillage. Retirer les tiroirs pour rajuster l'ensemble de RAIL DE VERROUILLAGE.

Séparer les COULISSES D'EXTENSION (J) des GLISSIÈRES D'EXTENSION (I) comme l'indique le schéma du haut. Faire attention car les pièces sont graissées.

Fixer quatre GLISSIÈRES D'EXTENSION (I) à chaque EXTRÉMITÉS (A et B). Utiliser seize VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉES (3S).

REMARQUE : Pour chaque GLISSIÈRE D'EXTENSION, faire tourner une VIS dans le trou indiqué dans le schéma agrandi. Ensuite, enfiler la cartouche interne de la GLISSIÈRE D'EXTENSION vers l'intérieur pour trouver l'autre trou qui est aligné sur le trou dans l'EXTRÉMITÉ. Faire tourner une VIS dans ce trou.

ÉTAPE 5

Insérer trois GOUPILLES EN MÉTAL (1R) dans les DESSOUS (D).

Fixer les DESSOUS (D) à l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B). Serrer trois EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

REMARQUE : S'assurer de bien insérer les GOUPILLES EN MÉTAL situées sur les DESSOUS dans les trous dans l'EXTRÉMITÉ GAUCHE.

Attention: Risque des dégâts ou blessures. Les Excentriques Escamotables doivent être serrés à bloc. Les Excentriques Escamotables que ne sont pas serrées à bloc peuvent desserrer et les pièces peuvent séparer. Pour serrer à bloc, faire tourner l'excentrique escamotable de 210 degrés.

ÉTAPE 6

Insérer trois GOUPILLES EN MÉTAL (1R) dans les DESSOUS (D).

Fixer l'EXTRÉMITÉ DROITE (A) aux DESSOUS (D). Serrer trois EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

REMARQUE : S'assurer de bien insérer les GOUPILLES EN MÉTAL situées sur les DESSOUS dans les trous dans l'EXTRÉMITÉ DROITE.

ÉTAPE 7

Fixer le DESSUS (C) aux EXTRÉMITÉS (A et B). Serrer quatre EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

ÉTAPE 8

Fixer quatre CONSOLES EN MÉTAL (4G) aux EXTRÉMITÉS (A et B) et au DESSOUS (D) supérieur. Utiliser quatre VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S).

REMARQUE : S'assurer que les CONSOLES sont à fleur des chants des EXTRÉMITÉS et du DESSOUS.

Fixer la PLINTHE (F) aux EXTRÉMITÉS (A et B) et au DESSOUS (D). Utiliser quatre VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S) à travers les CONSOLES EN MÉTAL et dans la PLINTHE.

ÉTAPE 9

Attention: Ne pas relever l'élément dans sa position verticale avant d'avoir fixé l'ARRIÈRE. L'élément risque de s'effondrer.

Avec précaution, retourner l'élément sur ses chants avant. Placer l'ARRIÈRE (E) sur l'élément.

Veiller à avoir des marges égales le long des quatre chants de l'ARRIÈRE (E). Si besoin est, enfoncer sur les coins opposés de l'élément pour s'assurer d'être « d'équerre ».

Fixer l'ARRIÈRE (E) à l'élément à l'aide des CLOUS (1N).

ÉTAPE 10

Fixer un DEVANT DE CAISSON DE TIROIR (G) sur un DEVANT DE TIROIR (H). Utiliser quatre VIS TÊTE PLATE 22 mm NOIRES (31S).

Répéter cette étape pour les autres tiroirs.

ÉTAPE 11

Fixer deux CÔTÉS DE TIROIR (D32 et D127) à l'ARRIÈRE DE TIROIR (D210). Utiliser quatre VIS TÊTE PLATE 40 mm NOIRES (30S).

Enfiler un FOND DE TIROIR (D732) dans les rainures des CÔTÉS DE TIROIR (D32 et D127) et de l'ARRIÈRE DE TIROIR (D210).

Répéter cette étape pour les autres tiroirs.

ÉTAPE 12

Séparer les CONSOLES DE DEVANT DE TIROIR (10G) et les enfiler dans les rainures des CÔTÉS DE TIROIR (D32 y D127).

Fixer le DEVANT DE CAISSON DE TIROIR (G) aux CONSOLES DE DEVANT DE TIROIR. Utiliser quatre VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S).

REMARQUE : S'assurer que le FOND DE TIROIR s'encastre dans la rainure du DEVANT DE CAISSON DE TIROIR.

Répéter cette étape pour les autres tiroirs.

ÉTAPE 13

Fixer une COULISSE D'EXTENSION (J) au CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D32). Utiliser deux VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉES (3S) à travers les trous n° 1 et n° 3.

ÉTAPE 14

Retourner le tiroir sur le CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D32).

Schéma 1. Insérer les pattes sur un ARRÊT DE TIROIR (20G) dans les fentes d'une COULISSE D'EXTENSION (J). Il faut peut-être insérer une patte en premier puis l'autre.

Schéma 2. Vérifier visuellement que l'ARRÊT DE TIROIR (20G) est en place dans la COULISSE D'EXTENSION (J).

Schéma 3. Si l'ARRÊT DE TIROIR n'est pas en place, utiliser un marteau pour taper légèrement sur la COULISSE jusqu'à ce que les pattes soient correctement en place dans les fentes.

Maintenant, fixer cette COULISSE D'EXTENSION (J) au CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D127). Utiliser deux VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉES (3S) à travers les trous n° 1 et n° 3.

Répéter les étapes 13 et 14 pour les autres tiroirs.

ÉTAPE 15

Enfoncer une ARMATURE POUR DOSSIERS (6B) sur le CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D127).

Enfiler les GUIDES POUR DOSSIERS (14A) dans l'ARMATURE POUR DOSSIERS (6B) située sur le CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D127).

Enfiler une autre ARMATURE POUR DOSSIERS (6B) sur l'autre extrémité des GUIDES POUR DOSSIERS (14A) et appuyer cette ARMATURE POUR DOSSIERS sur le CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D32).

Répéter cette étape pour les autres tiroirs.

ÉTAPE 16

Fixer une POIGNÉE (81K) sur le DEVANT DE TIROIR (H). Utiliser huit VIS À MÉTAUX 19 mm ARGENT (20S).

Répéter cette étape pour les autres tiroirs.

ÉTAPE 17

Fixer deux PLAQUES D'ATTACHE (39G) et la CONSOLE DE BLOCAGE (9J) sur le CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D127). Utiliser deux VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S).

REMARQUE : Ce tiroir sera désormais le tiroir supérieur de l'élément.

ÉTAPE 18

Relever, avec précaution, l'élément dans sa position verticale.

Fixer le VERROU (1J) sur l'intérieur de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A). Utiliser deux VIS TÊTE GOUTTE DE SUIF 19 mm ARGENT (52S) à travers les petits trous du VERROU et dans les petits trous pré-perçés à l'intérieur de l'EXTRÉMITÉ DROITE.

REMARQUE : S'assurer que la barre métallique sur le VERROU est dirigée comme l'indique le schéma.

ÉTAPE 19

IMPORTANT : Cet élément devait être placé contre un mur.

Pour insérer un tiroir dans l'élément, aligner les COULISSES D'EXTENSION du tiroir sur les GLISSIÈRES D'EXTENSION de l'élément et enfoncer le tiroir dans l'élément jusqu'à ce que le tiroir soit complètement inséré. Le tiroir offrira une certaine résistance jusqu'à ce qu'il soit complètement inséré dans l'élément, il glissera ensuite sans difficulté.

Il est recommandé d'utiliser la CONSOLE DE SÉCURITÉ (1G) pour renforcer la stabilité. Utiliser une VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRE (1S) dans le haut de l'élément et une VIS TÊTE PLATE 48 mm NOIRE (2S) dans un montant du mur.

REMARQUE : Prière de lire les informations importantes sur la sécurité figurant sur les pages arrière du manuel d'instructions.

Ceci complète l'assemblage. Nettoyer à l'aide d'une encaustique pour meubles ou d'un chiffon humide. Essuyer.

Use estas instrucciones de ensamblaje en español junto con las figuras paso-a-paso provistas en el folleto inglés. Cada paso en español corresponde al mismo paso en inglés. Se destacan las figuras de cada paso con una tonalidad oscura para mostrar precisamente cual parte se debe montar a la unidad. Compare la "Lista de Part" abajo con la "Part Identification" en el folleto en inglés para familiarizarse con Las partes de ensamblaje.

NOTA: ESTE FOLLETO DE INSTRUCCIONES CONTIENE INFORMACIÓN **IMPORTANTE** SOBRE LA SEGURIDAD. POR FAVOR LEA Y GUÁRDELO PARA REFERENCIA EN EL FUTURO.

ESTAMOS AQUI PARA AYUDAR!

Tratamos de asegurar que su mueble llega en condición excelente. Nuestros representantes de Servicio al Cliente son amables y listos para ayudarle con servicio rápido y eficiente si una parte está defectuosa o ausente (o si necesita ayuda con el ensamblaje). **NO DEVUELVA LA UNIDAD A LA TIENDA.** Llame este número sin cargo:

1-800-523-3987

Lunes a viernes, 9:00 a.m. - 5:30 p.m.

**Hora oficial del Este
(excepto días festivos)**

Si requiere un repuesto de una parte, será enviado dentro de 48 horas (excepto los fines de semana y días festivos)

LISTA DE PARTES			LISTA DE PARTES		
ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD	ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	EXTREMO DERECHO	1	1G	MÉNSULA DE SEGURIDAD	1
B	EXTREMO IZQUIERDO	1	4G	SOPORTE DE METAL.....	4
C	PANEL SUPERIOR.....	1	10G	MÉNSULA DE CARA DE CAJÓN....	8
D	FONDO	3	20G	TOPE DE CAJÓN	4
E	DORSO.....	1	21G	CARRIL DE UNIÓN	1
F	FALDÓN.....	1	29G	TOPE DE SEGURIDAD	4
G	FRENTE DE CAJÓN.....	4	39G	PLACA DE CONEXIÓN	2
H	CARA DE CAJÓN	4	7J	CERRADURA	1
D32	LADO IZQUIERDO DE CAJÓN	4	8J	CUBIERTA DE CERRADURA.....	1
D210	DORSO DE CAJÓN.....	4	9J	SOPORTE DE CERRADURA.....	1
D127	LADO DERECHO DE CAJÓN	4	68K	TIRADOR.....	4
D732	FONDO DE CAJÓN	4	1N	CLAVO	32
(JUEGO DE EXTENSIÓN SE MUESTRA POR SEPARADO)			1R	ESPIGA DE METAL	6
I	RIEL DE EXTENSIÓN	8	1S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA GRANDE de 14 mm	27
J	CORREDERA DE EXTENSIÓN	8	2S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 48 mm	1
14A	VARILLA DE ARCHIVERO.....	8	3S	TORNILLO DORADO DE CABEZA PERDIDA de 8 mm	32
6B	CORRIMIENTO DE ARCHIVERO ...	8	30S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 40 mm	16
1F	EXCÉNTRICO ESCONDIDO.....	10	31S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 22 mm	16
2F	PASADOR DE EXCÉNTRICO	10	50S	TORNILLO DORADO PARA METAL de 25 mm	8
			52S	TORNILLO PLATEADO DE CABEZA REDONDA de 19 mm	2

Anote la fecha de comprar esta unidad y guarde el folleto para su referencia futura.

Si necesita ponerse en contacto con Sauder en cuanto a esta unidad, refiérase al número de lote y al número de modelo cuando llame a nuestro número gratis.

No. Lote: _____

Fecha de compra: _____

PASO 1

No apriete los EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS en este paso.

Ensamble la unidad sobre un piso alfombrado o sobre el cartón vacío para evitar rayar la unidad o el piso.

Empuje diez EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS (1F) dentro de los EXTREMOS (A y B) y de los FONDOS (D). A continuación, inserte el extremo de metal de un PASADOR DE EXCÉNTRICO (2F) dentro de cada EXCÉNTRICO ESCONDIDO.

PASO 2

Los siguientes tres pasos tienen que ver con una importante oferta de seguridad diseñada para evitar que se abra más de un cajón al mismo tiempo.

Inserte cuatro TOPES DE SEGURIDAD (29G) dentro de los agujeros indicados en el EXTREMO DERECHO (A).

PASO 3

El sistema de unión es una oferta de seguridad que evita que se abra más de un cajón al mismo tiempo. No utilice fuerza excesiva para abrir los cajones.

Gráfico 1. Mida 38 mm de un extremo del CARRIL DE UNIÓN (21G). Coloque el CARRIL DE UNIÓN como se muestra.

SUJECIÓN DE TOPE SEGURIDAD / CARRIL:

Gráfico 2. Incline el primer borde del CARRIL DE UNIÓN (21G) en el TOPE DE SEGURIDAD (29G).

Gráfico 3. Gire el CARRIL DE UNIÓN y presione para introducir el segundo borde en el TOPE DE SEGURIDAD.

Gráfico 4. Repita la SUJECIÓN DE TOPE SEGURIDAD / CARRIL para el próximo TOPE DE SEGURIDAD mientras sostiene el TOPE DE SEGURIDAD previamente completado en su agujero de ubicación. Repita estos pasos hasta que todos los TOPES DE SEGURIDAD hayan sido fijados. Compruebe visualmente que todos los bordes de los CARRILES DE UNIÓN hayan sido introducidos en los TOPES DE SEGURIDAD como se muestra en el gráfico 3.

Gráfico 5. Retire el ensamblaje del CARRIL DE UNIÓN del gráfico 4 y voltee el CARRIL DE UNIÓN (21G) con los TOPES DE SEGURIDAD (29G) entre la ranura en el EXTREMO DERECHO (A).

PASO 4

Después de ajustar los RIELES DE EXTENSIÓN al EXTREMO DERECHO (A), el TOPE DE SEGURIDAD debe tocar el filo superior de los RIELES. Si el espacio es más grande de 1,5 mm, los cajones podrían trabarse y no abrir. Si esto sucede, abra dos cajones al mismo tiempo para anular el sistema de unión. Quite los cajones para volver a ajustar el montaje del CARRIL DE UNIÓN.

Separe las CORREDERAS DE EXTENSIÓN (J) de los RIELES DE EXTENSIÓN (I) como se muestra en el diagrama superior. Prepárese, las piezas son grasientas.

Fije cuatro RIELES DE EXTENSIÓN (I) a cada EXTREMO (A y B). Utilice dieciséis TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (3S).

NOTA: Para cada RIEL DE EXTENSIÓN, atornille un TORNILLO dentro del agujero indicado en el diagrama ampliado. A continuación deslice el cartucho interno del RIEL DE EXTENSIÓN hacia el interior para encontrar el otro agujero que se alinea con el agujero del EXTREMO. Atornille un TORNILLO dentro de este agujero.

PASO 5

Inserte tres ESPIGAS DE METAL (1R) dentro de los FONDOS (D).

Fije los FONDOS (D) al EXTREMO IZQUIERDO (B). Apriete tres EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

NOTA: Asegúrese que las ESPIGAS DE METAL sujetadas a los FONDOS se inserten dentro de los agujeros del EXTREMO IZQUIERDO.

Precaución: Riesgo de daños o heridas. Los Excéntricos Escondidos deben apretarse completamente. Los Excéntricos Escondidos que no se aprieten completamente se aflojarán y las partes pueden separarse. Para apretar completamente, atornille el excéntrico escondido 210 grados.

PASO 6

Inserte tres ESPIGAS DE METAL (1R) dentro de los FONDOS (D).

Fije el EXTREMO DERECHO (A) a los FONDOS (D). Apriete tres EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

NOTA: Asegúrese de insertar las ESPIGAS DE METAL de los FONDOS dentro de los agujeros del EXTREMO DERECHO.

PASO 7

Fije el PANEL SUPERIOR (C) a los EXTREMOS (A y B). Apriete cuatro EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

PASO 8

Fije cuatro SOPORTES DE METAL (4G) a los EXTREMOS (A y B) y al FONDO (D) superior. Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S).

NOTA: Asegúrese que los SOPORTES estén nivelados con los bordes de los EXTREMOS y del FONDO.

Fije el FALDÓN (F) a los EXTREMOS (A y B) y al FONDO (D). Pase cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S) a través de los SOPORTES DE METAL y dentro del FALDÓN.

PASO 9

Precaución: No coloque la unidad en posición vertical hasta que se fije el DORSO. La unidad podría caerse.

Cuidadosamente voltear la unidad para que repose sobre los bordes delanteros. Coloque el DORSO (E) sobre la unidad.

Los márgenes a lo largo de todos los bordes del DORSO (E) deben estar uniformes. Empuje sobre las esquinas opuestas de la unidad si es requerido para hacerla "cuadrada."

Fije el DORSO (E) a la unidad utilizando los CLAVOS (1N).

PASO 10

Fije un FRENTE DE CAJÓN (G) a una CARA DE CAJÓN (H). Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 22 mm (31S).

Repita este paso para los otros cajones.

PASO 11

Fije dos LADOS DE CAJÓN (D32 y D127) a un DORSO DE CAJÓN (D210). Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 40 mm (30S).

Deslice un FONDO DE CAJÓN (D732) dentro de las ranuras de los LADOS DE CAJÓN (D32 y D127) y del DORSO DE CAJÓN (D210).

Repita este paso para los otros cajones.

PASO 12

Separe las MÉNSULAS DE CARA DE CAJÓN (10G) y deslícelas dentro de las ranuras de los LADOS DE CAJÓN (D32 y D127).

Fije el FRENTE DE CAJÓN (G) a las MÉNSULAS DE CARA DE CAJÓN. Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S).

NOTA: Asegúrese que el FONDO DE CAJÓN ajuste dentro de la ranura del FRENTE DE CAJÓN.

Repita este paso para los otros cajones.

PASO 13

Fije una CORREDERA DE EXTENSIÓN (J) al LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D32). Utilice dos TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (3S) a través de los agujeros No. 1 y No. 3.

PASO 14

Vuelva el cajón al revés sobre el LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D32).

Gráfico 1. Inserte las lengüetas de un TOPE DE CAJÓN (20G) dentro de los encajes de una CORREDERA DE EXTENSIÓN (J). Puede que usted necesite insertar una lengüeta primero, y luego la otra.

Gráfico 2. Compruebe visualmente que el TOPE DE CAJÓN (20G) esté asentado en la CORREDERA DE EXTENSIÓN (J).

Gráfico 3. Si el TOPE DE CAJÓN no está asentado, utilice un martillo para ligeramente clave la CORREDERA hasta que las lengüetas estén asentadas apropiadamente en los encajes.

Ahora, fije esta CORREDERA DE EXTENSIÓN (J) al LADO DERECHO DE CAJÓN (D127). Utilice dos TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (3S) a través de los agujeros No. 1 y No. 3.

Repita los pasos 13 y 14 para los otros cajones.

PASO 15

Empuje un CORRIMIENTO DE ARCHIVERO (6B) sobre el LADO DERECHO DE CAJÓN (D127).

Deslice las VARILLAS DE ARCHIVERO (14A) dentro del CORRIMIENTO DE ARCHIVERO (6B) sujeta al LADO DERECHO DE CAJÓN (D127).

Deslice otro CORRIMIENTO DE ARCHIVERO (6B) sobre el otro extremo de las VARILLAS DE ARCHIVERO (14A) y presione este CORRIMIENTO DE ARCHIVERO sobre el LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D32).

Repita este paso para los otros cajones.

PASO 16

Fije un TIRADOR (81K) a la CARA DE CAJÓN (H). Utilice ocho TORNILLOS PLATEADOS PARA METAL de 19 mm (20S).

Repita este paso para los otros cajones.

PASO 17

Fije dos PLACAS DE CONEXIÓN (39G) y el SOPORTE DE CERRADURA (9J) al LADO DERECHO DE CAJÓN (D127). Utilice dos TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S).

NOTA: Este cajón ahora será el cajón superior de la unidad.

PASO 18

Cuidadosamente ponga la unidad en posición vertical.

Fije la CERRADURA (1J) al interior del EXTREMO DERECHO (A). Use dos TORNILLOS PLATEADOS DE CABEZA REDONDA de 19 mm (52S) a través de los agujeros pequeños en la CERRADURA y hacia los agujeros pequeños ya perforados al interior del EXTREMO DERECHO.

NOTA: Asegúrese de que la barra metálica de la CERRADURA esté de frente hacia la dirección indicada.

PASO 19

IMPORTANTE: Esta unidad debe estar colocada contra una pared.

Para insertar un cajón dentro de la unidad, alinee las CORREDERAS DE EXTENSIÓN sujetadas al cajón con los RIELES DE EXTENSIÓN sujetados a la unidad y empuje el cajón dentro de la unidad hasta que el cajón esté completamente insertado. El cajón mueve con dificultad hasta que se inserte completamente dentro de la unidad, después deslizará fácilmente hacia dentro y hacia fuera.

Se recomienda que utilice la MÉNSULA DE SEGURIDAD (1G) para aumentar la estabilidad. Utilice un TORNILLO NEGRO DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S) a través de la parte superior de la unidad y un TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 48 mm (2S) dentro de un montante de la pared.

NOTA: Por favor, lea las páginas de atrás del folleto de instrucciones en cuanto a importante información de seguridad.

Esto completa el ensamblaje. Limpie con su pulimento para muebles preferido o un paño húmedo. Seque con un paño.

⚠ CAUTION

Please use your furniture correctly and safely. Improper use can cause safety hazards, or damage to your furniture or household items. *Carefully read the following chart.*

Look out for:	What can happen:	How to avoid the problem:
• Overloaded file cabinet drawers.	• Risk of injury. • Top-heavy furniture can tip over. • Overloaded drawers can break.	• Never exceed the weight limits shown in the instructions. • Work from bottom to top when loading drawers. Place the heavier items on lower drawers.
• Improperly moving the file cabinet.	• Risk of injury or equipment damage. • The file cabinet can tip if not moved carefully over obstacles or across a changing floor surface (for example, from a wood floor to a carpeted floor).	• Lift the file cabinet so the casters clear any obstacles or abrupt changes in the floor surface.
• Placing TVs on furniture items that are not designed to support a television is hazardous.	• Risk of injury or death. TVs can be very heavy. Plus the weight and location of the picture tube tends to make TVs unbalanced and prone to tipping forward.	• This product is not designed to support a television.

⚠ ATTENTION

Prière d'utiliser le mobilier à bon escient et avec prudence. Une mauvaise utilisation peut être à l'origine de risques d'accident ou peut endommager le mobilier et les articles ménagers. *Lire attentivement le tableau suivant.*

À surveiller :	Danger éventuel :	Solution :
• Tiroirs pour dossiers surchargés.	• Risque de blessure. • Un meuble mal équilibré risque de basculer. • Des tiroirs surchargés risqueraient de casser.	• Ne jamais excéder les limites de poids indiquées dans les instructions. • Pour charger les tiroirs, commencer par remplir celui du bas pour finir par celui du haut. Placer les objets les plus lourds dans les tiroirs inférieurs.
• Déplacement inadéquat le classeur.	• Risque de blessure ou de dommage matériel. • Le classeur risque de se renverser si on ne fait pas preuve de prudence pour le déplacer par-dessus les obstacles ou d'une surface de sol à une autre (par exemple, d'un plancher à moquette).	• Relever le classeur de manière à dégager les roulettes de tout obstacles ou tout changement abrupt dans la surface du sol.
• Il est dangereux utiliser un meuble que n'est pas conçu pour supporter un téléviseur.	• Risque de blessures graves, voire mortelles. Les téléviseurs peuvent être très lourds. De plus, le poids et l'emplacement du tube image ont tendance à rendre les téléviseurs instables et enclins à tomber vers l'avant.	• Ce produit n'est pas destiné à supporter un téléviseur.

⚠ PRECAUCIÓN

Por favor use el mobiliario correcta y seguramente. El mal uso puede causar riesgos de seguridad o daño a las unidades o artículos domésticos. *Cuidadosamente lea la tabla a continuación.*

Esté alerta de:	Puede ocurrir:	Evitar el problema:
• Cajones del gabinete de archivo sobrecargados.	• Riesgo de lesiones. • El mobiliario inestable puede volcarse. • Los cajones sobrecargados pueden romperse.	• Nunca exceder los límites de peso indicados en las instrucciones. • Comience a cargar los cajones desde la base y trabaje hacia arriba. Coloque los artículos más pesados en los cajones inferiores.
• Mover el archivero incorrectamente.	• Riesgo de lesiones o daño al equipo. • El carrito puede inclinar si no se mueve con cuidado sobre los obstáculos o sobre una superficie de piso que cambie (por ejemplo, sobre un piso en madera junto a un piso alfombrado).	• Levante el archivero de manera que las ruedecitas no encuentren un obstáculo u otro cambio repentino en la superficie del piso.
• Es peligroso colocar los televisores sobre unidades de mobiliario que no están diseñadas para soportar un televisor.	• Un riesgo de lesiones o la muerte. Los televisores pueden ser muy pesados. Además, el peso y la ubicación del tubo de imagen tienden a causar la inestabilidad de televisores y son propensos a inclinarse hacia adelante.	• Este producto no está diseñado para soportar un televisor.

5-YEAR LIMITED WARRANTY

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provides limited warranty coverage to the original purchaser of this product for a period of five years from the date of purchase against defects in materials or workmanship of Sauder furniture components. As used in this Warranty, "defect" means imperfections in components which substantially impair the utility of the product. This Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

2. There is no warranty coverage for defects or conditions that result from the failure to follow product assembly instructions, information or warnings, misuse or abuse, intentional damage, fire, flood, alteration or modification of the product, or use of the product in a manner inconsistent with its intended use, nor any condition resulting from incorrect or inadequate maintenance, cleaning, or care. There is also no warranty coverage for rented products or any products purchased "used" or "as is", at a distress or going-out-of business sale, or from a liquidator.

3. As the exclusive remedy under this Warranty, Sauder will (at its sole option) repair or replace any defective furniture component. Sauder may require independent confirmation of the claimed defect and proof of purchase. Replacement parts will be warranted for only the remaining period of the original Warranty. SAUDER SHALL HAVE NO LIABILITY for ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND and all such damages are EXCLUDED FROM THIS WARRANTY, such as loss of use, disassembly, transportation, labor or damage to property on or near the product. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so

the above limitation or exclusion may not apply to you.

4. This Warranty applies only to warranted defects that first arise and are reported to Sauder within the warranty coverage period. The Warranty cannot be transferred to subsequent owners or users of the product, and it shall be immediately void in the event the product is resold, transferred, leased or rented to any third party or person other than the original purchaser.

5. THERE ARE NO OTHER WARRANTIES APPLICABLE TO THIS PRODUCT. Under the laws of certain states, there may be no implied warranties from Sauder and all implied warranties, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE are disclaimed where allowed by law. TO THE EXTENT ANY IMPLIED WARRANTIES ARE APPLICABLE, ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY or the minimum period allowed by law, whichever is shorter. Some states do not allow limitations on how long an implied Warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

6. For Warranty inquiries or claims, please visit our website www.sauder.com. You can also contact Sauder at 1-800-523-3987. Sauder may require Warranty claims to be submitted in writing to Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Please include your sales receipt or other proof of purchase and a specific description of the product defect.

GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) offre une couverture de garantie limitée à l'acheteur initial du présent produit pendant une période de cinq ans à compter de la date d'achat contre tout défaut de matériaux ou de fabrication des composantes de mobilier Sauder. Le mot « défaut », tel qu'il est utilisé sous les termes de la présente garantie, comprend les imperfections des pièces qui empêchent substantiellement l'utilisation du produit. La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques et il est possible que vous ayez des droits supplémentaires variant d'État en État ou de province en province.

2. La présente garantie ne saurait couvrir les défauts ou conditions qui surviendraient à la suite du non respect des instructions, informations ou mises en garde de montage, d'une mauvaise utilisation ou d'un abus, d'un dommage intentionnel, d'un incendie, d'une inondation, d'une altération ou modification du produit, d'une utilisation du produit allant à l'encontre de son usage prévu, ni aucune condition résultant d'une maintenance, d'un nettoyage ou d'un entretien inappropriés ou inadéquats. De plus, il n'existe aucune garantie pour les produits loués ou tous les produits achetés « d'occasion » ou « en l'état », dans le cadre d'une vente aux enchères ou de solde pour cessation de commerce, ou auprès d'un liquidateur.

3. En tant que recours exclusif en vertu de la présente garantie, Sauder réparera ou remplacera (sur sa seule décision) toute composante de mobilier défectueuse. Sauder peut exiger une confirmation indépendante du défaut revendiqué ainsi qu'une preuve d'achat. Les pièces de rechange seront garanties uniquement pendant la période restante de la garantie originale. SAUDER NE SERA EN AUCUN CAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF DE TOUTE SORTE et lesdits dommages sont EXCLUS DE LA PRÉSENTE GARANTIE, à savoir perte d'utilisation, démontage, transport, main d'œuvre ou dommages matériels sur ou à proximité du produit. Certains États ou provinces ne permettant pas l'exclusion ou la limite aux responsabilités pour

dommages accidentels ou consécutifs, la limite ou l'exclusion ci-dessus peut ne pas être applicable.

4. La présente garantie ne s'applique qu'aux défauts garantis qui se produisent pour la première fois et qui sont signalés à Sauder dans les limites de couverture de la garantie. La garantie ne peut pas être transférée à des propriétaires ou utilisateurs subséquents du produit, et sera immédiatement invalidée dans le cas où le produit est revendu, transféré, loué sous bail ou loué à une tierce partie ou personne autre que l'acheteur original.

5. IL N'EXISTE AUCUNE AUTRE GARANTIE EN VIGUEUR POUR LE PRÉSENT PRODUIT. En vertu des lois de certains États ou provinces, il ne peut y avoir de garanties implicites de la part de Sauder et toutes les garanties implicites, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER sont déclinées partout où la loi l'autorise. DANS LA MESURE OÙ TOUTE GARANTIE IMPLICITE EST APPLICABLE, TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE COMMERCIALITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE EXPRESSE ou à la période minimum autorisée par la loi, la période la plus courte étant retenue. Certains États ne permettant pas que des limites soient imposées quant à la durée d'une garantie implicite, la limite ci-dessus peut donc ne pas être applicable.

6. Pour toute question concernant la garantie ou toute demande de réclamation, consulter le site Web www.sauder.com. Il est également possible de contacter Sauder en composant le 1-800-523-3987. Sauder peut exiger de soumettre les demandes de réclamation sous garantie par écrit à Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Veuillez joindre votre ticket de caisse ou toute autre preuve d'achat ainsi qu'une description spécifique du défaut de produit.

GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provee cobertura de garantía limitada al comprador original de este producto por un período de cinco años, a partir de la fecha de compra, contra defectos en los materiales o de mano de obra en los componentes de muebles Sauder. Como es utilizado en esta Garantía, "defecto" significa imperfecciones en los componentes que de manera fundamental afecta la utilidad del producto. Esta Garantía le permite a usted ciertos derechos legales, y usted también podría poseer otros derechos adicionales, los cuales varían de estado a estado.

2. No hay cobertura de garantía para defectos o estados que resulten del incumplimiento en seguir las instrucciones, la información o las advertencias sobre el ensamblaje del producto; del uso incorrecto o maltrato, del daño intencional, incendio, inundación, cambio o modificación del producto; o de la utilización del producto de manera contradictoria con el uso para el cual fue fabricado, ni por ningún estado que resulte del mantenimiento, limpieza o cuidado incorrecto o inadecuado. Tampoco no hay cobertura de garantía para los productos rentados o para cualesquiera productos comprados "de uso" o "como está", en una venta de bienes embargados o en una venta por salirse del negocio, o comprados a un liquidador.

3. Como un recurso exclusivo bajo esta Garantía, Sauder (sólo a su opción) reparará o reemplazará cualquier componente defectuoso de mueble. Sauder puede requerir una confirmación independiente de un defecto reclamado y una prueba de compra. Las piezas de repuesto serán garantizadas solamente por el período de tiempo que queda de la Garantía original. SAUDER NO TENDRÁ RESPONSABILIDAD por NINGÚN DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENTE DE NINGÚN TIPO y todos dichos daños SE EXCLUYEN DE ESTA GARANTÍA, tales como pérdida de uso, desensamblaje, transportación, trabajo o daño a la propiedad en o cerca del producto. Algunos estados no permiten la

exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, en tales instancias la limitación o exclusión antes mencionada podría no ser aplicable a usted.

4. Esta Garantía sólo es aplicable a defectos garantizados que primeramente surjan y se informen a Sauder dentro del período de cobertura de garantía. La Garantía no puede ser transferida a propietarios o usuarios subsiguientes del producto, y ésta será inmediatamente invalidada en el caso que el producto sea revendido, transferido, arrendado o rentado a cualquier tercero u otra persona que no sea el comprador original.

5. NO HAY OTRA GARANTÍA APLICABLE A ESTE PRODUCTO. Bajo las leyes de ciertos estados, pueden no haber garantías implícitas de Sauder y se hace renuncia de responsabilidad de todas las garantías implícitas donde lo permita la ley, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. EN LA MEDIDA CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA ES APLICABLE, CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO AQUELLA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, SE LIMITAN EN DURACIÓN HASTA LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA IMPLÍCITA o hasta el período mínimo permitido por la ley, la que sea más corta. Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita, por eso la limitación arriba citada pueda no ser aplicable a usted.

6. Para solicitud de información o reclamación de Garantía, por favor, visite nuestro sitio Web www.sauder.com. Usted también puede contactar a Sauder llamando al 1-800-523-3987. Sauder puede solicitar que las reclamaciones sean presentadas por escrito a Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 EE.UU. Por favor incluya su recibo de venta u otra prueba de compra y una descripción detallada del defecto del producto.

Dear valued customer:



Thank you for your purchase from the Sauder family companies. It's our pleasure to provide you with an affordable solution that meets your furniture and storage needs. I hope you will enjoy it for years to come.

I am pleased with this company's consistent ability to amaze the customer over time. My grandfather, Erie Sauder, founded the company in 1934 and later invented and patented the first commercially successful ready-to-assemble table. Since then, our furniture has evolved to always provide you with top performance, fashionable styling and uncompromised value.

A privately-held family-run business, Sauder has been able to hold true to the core values of innovation, integrity, servanthood and stewardship on which it was founded. As a result, we offer unmatched style and function in a product manufactured with industry-leading and environmentally responsible materials and processes. Our Sauder branded product line is still made in Archbold, Ohio, where it all began.

The Sauder name on the box ensures that the item you have purchased is made with the best quality workmanship and materials. If you should encounter issues with your product, please let us know. Our award-winning customer service crew is ready to help at 800-523-3987 or you can reach us online.

Again, thank you for being a valued customer. I invite you to visit our website at www.sauder.com to see additional furniture selections, find a dealer near you, or learn more about the heritage of the Sauder company.

Sincerely,

Kevin J. Sauder
President/CEO

Stay Connected
with 



Certificate of Conformity

1. This certificate applies to the Sauder Woodworking Product identified by this Instruction Book.
2. This certificate applies to compliance of this product with the CPSC Ban on Lead-Containing Paint (16 CFR 1303).
3. This product is manufactured by:
Sauder Woodworking Company
502 Middle Street
Archbold, Ohio 43502
(419) 446-2711
4. Date of Manufacture: _____



**register your new
product online**

For immediate service, our website is available 24 hours a day, 7 days a week to order replacement parts, access assembly tips, register your product, and view Sauder products. **www.sauder.com**

Consumer Services in United States and Canada
Mon.-Fri. – 9am-5:30pm ET(except holidays)
1-800-523-3987

